



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE
BETREKKINGEN

Mardi

10-03-2020

Après-midi

Dinsdag

10-03-2020

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	Parti Socialiste
VB	Vlaams Belang
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
PVDA-PTB	Partij van de Arbeid – Parti du Travail de Belgique
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
cdH	centre démocrate Humaniste
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 55 0000/000	Document parlementaire de la 55 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 55 0000/000	Parlementair stuk van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Débat d'actualité sur la Syrie et questions jointes de	1
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le conflit en Syrie" (55003567C)	1
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation diplomatique concernant Idlib" (55003648C)	1
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003663C)	1
- Barbara Pas à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le jugement des combattants en Syrie" (55003687C)	1
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La politique du président Erdogan à l'égard des réfugiés après l'attaque contre les forces turques" (55003694C)	1
- Annick Ponthier à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La position de l'OTAN face à l'escalade entre la Turquie et la Syrie" (55003796C)	1
- Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les tensions entre la Turquie et la Syrie" (55003806C)	1
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le drame humanitaire à Idlib en Syrie" (55003817C)	1
- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les combattants de nationalité belge à Idlib" (55003836C)	1
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation au bord de la frontière euro-turque" (55003856C)	1
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La décision de la Turquie de ne plus retenir les réfugiés syriens en route vers l'Europe" (55003866C)	2
- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'accord de cessez-le-feu conclu à Idlib" (55003897C)	2
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib"	2

INHOUD

Actualiteitsdebat over Syrië en toegevoegde vragen van	1
- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het conflict in Syrië" (55003567C)	1
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De diplomatieke situatie met betrekking tot Idlib" (55003648C)	1
- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003663C)	1
- Barbara Pas aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De berechting van de Syriëgangers" (55003687C)	1
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vluchtelingenbeleid van president Erdogan na de aanval op de Turkse troepen" (55003694C)	1
- Annick Ponthier aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De houding van de NAVO in het kader van de Turks-Syrische escalatie" (55003796C)	1
- Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De spanningen tussen Turkije en Syrië" (55003806C)	1
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De humanitaire tragedie in het Syrische Idlib" (55003817C)	1
- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Belgische strijders in Idlib" (55003836C)	1
- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie aan de EU-grens met Turkije" (55003856C)	1
- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De beslissing van Turkije om geen Syrische vluchtelingen meer tegen te houden richting Europa" (55003866C)	2
- Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het staakt-het-vuren in Idlib" (55003897C)	2
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De	2

(55003917C)		situation in Idlib" (55003917C)	
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation dans le nord-ouest de la Syrie et le rôle de l'UE" (55003937C)	2	- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Noordwest-Syrië en de rol van de EU" (55003937C)	2
- Goedele Liekens à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le conflit en Syrie" (55003964C)	2	- Goedele Liekens aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het conflict in Syrië" (55003964C)	2
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003969C)	2	- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003969C)	2
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation dans le Nord-Est de la Syrie en raison de l'offensive turque" (55003974C)	2	- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in het noordoosten van Syrië na het Turkse offensief" (55003974C)	2
<i>Orateurs:</i> Ellen Samyn, Wouter De Vriendt, Els Van Hoof, Barbara Pas , présidente du groupe VB, Annick Ponthier, Christophe Lacroix, Samuel Cogolati, Peter De Roover , président du groupe N-VA, Katrin Jadin, Michel De Maegd, John Crombez, Georges Dallemagne, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Sprekers:</i> Ellen Samyn, Wouter De Vriendt, Els Van Hoof, Barbara Pas , voorzitter van de VB-fractie, Annick Ponthier, Christophe Lacroix, Samuel Cogolati, Peter De Roover , voorzitter van de N-VA-fractie, Katrin Jadin, Michel De Maegd, John Crombez, Georges Dallemagne, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation au Venezuela" (55002550C)	18	Vraag van Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Venezuela" (55002550C)	18
<i>Orateurs:</i> Ellen Samyn, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Sprekers:</i> Ellen Samyn, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les négociations relatives à l'e-commerce au sein de l'OMC" (55002902C)	19	Vraag van Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De WTO-onderhandelingen over e-commerce" (55002902C)	19
<i>Orateurs:</i> Els Van Hoof, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Sprekers:</i> Els Van Hoof, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	20	Samengevoegde vragen van	20
- Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les mines antipersonnel" (55003137C)	20	- Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Antipersoonsmijnen" (55003137C)	20
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La levée américaine des restrictions sur le recours aux mines antipersonnel" (55003209C)	20	- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Amerikaanse opheffing van de restricties aangaande de inzet van antipersoonsmijnen" (55003209C)	20
<i>Orateurs:</i> Christophe Lacroix, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Sprekers:</i> Christophe Lacroix, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La participation de Taïwan à l'OMS" (55003138C)	21	Vraag van Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Taiwanese lidmaatschap van de WGO" (55003138C)	21
<i>Orateurs:</i> Els Van Hoof, Philippe Goffin ,		<i>Sprekers:</i> Els Van Hoof, Philippe Goffin ,	

ministre des Affaires étrangères et de la Défense		minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La présidence belge du Conseil de sécurité de l'ONU" (55003266C) <i>Orateurs: Michel De Maegd, Philippe Goffin</i> , ministre des Affaires étrangères et de la Défense	22	Vraag van Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Belgische voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad" (55003266C) <i>Sprekers: Michel De Maegd, Philippe Goffin</i> , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	22
Question de Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les mines de cobalt en RDC" (55003402C) <i>Orateurs: Séverine de Laveleye, Philippe Goffin</i> , ministre des Affaires étrangères et de la Défense	24	Vraag van Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De kobaltmijnen in de DRC" (55003402C) <i>Sprekers: Séverine de Laveleye, Philippe Goffin</i> , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	24
Question de Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'évaluation du BINUH" (55003403C) <i>Orateurs: Séverine de Laveleye, Philippe Goffin</i> , ministre des Affaires étrangères et de la Défense	25	Vraag van Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De evaluatie van het BINUH" (55003403C) <i>Sprekers: Séverine de Laveleye, Philippe Goffin</i> , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	25
Questions jointes de	26	Samengevoegde vragen van	26
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La liste de l'ONU des entreprises actives dans les colonies israéliennes" (55003443C)	26	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De VN-lijst van ondernemingen in de Israëlische nederzettingen" (55003443C)	26
- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le retrait de l'invitation de Brad Parker au Conseil de sécurité" (55003601C)	26	- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het intrekken van de uitnodiging van Brad Parker als spreker in de VN-Veiligheidsraad" (55003601C)	26
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'invitation d'une ONG palestinienne au Conseil de sécurité des Nations Unies" (55003649C)	26	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De uitnodiging van een Palestijnse ngo op de VN-Veiligheidsraad" (55003649C)	26
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'invitation de l'ONG DCI Palestine au Conseil de sécurité des Nations Unies" (55003667C)	26	- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De uitnodiging van de ngo DCI Palestine op de VN-Veiligheidsraad" (55003667C)	26
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'annulation de l'invitation faite à l'ONG DEI" (55003730C)	26	- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het intrekken van de uitnodiging voor de ngo DEI" (55003730C)	26
- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'annulation de l'audition de DCI au Conseil de sécurité de l'ONU" (55003958C)	27	- Simon Moutquin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het afgelasten van de hoorzitting met DCI in de VN-Veiligheidsraad" (55003958C)	27
- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les résultats des élections israéliennes et les craintes d'une annexion" (55003968C)	27	- Simon Moutquin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De resultaten van de Israëlische verkiezingen en de vrees voor de annexatie van Palestijns gebied" (55003968C)	27

- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'interdiction israélienne de l'exportation de produits agricoles palestiniens" (55003970C) 27

Orateurs: **Wouter De Vriendt, Nabil Boukili, Els Van Hoof, Simon Moutquin, Philippe Goffin**, ministre des Affaires étrangères et de la Défense

- Simon Moutquin aan Philippe Goffin 27
(Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Israëlische verbod op de uitvoer van Palestijnse landbouwproducten" (55003970C)

Sprekers: **Wouter De Vriendt, Nabil Boukili, Els Van Hoof, Simon Moutquin, Philippe Goffin**, minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie

COMMISSION DES RELATIONS EXTERIEURES

du

MARDI 10 mars 2020

Après-midi

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

DINSDAG 10 maart 2020

Namiddag

La discussion des questions est ouverte à 15 h 00 par Mme Els Van Hoof, présidente.

Le texte en italique est un résumé de la question préalablement déposée.

01 Débat d'actualité sur la Syrie et questions jointes de

- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le conflit en Syrie" (55003567C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation diplomatique concernant Idlib" (55003648C)
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003663C)
- Barbara Pas à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le jugement des combattants en Syrie" (55003687C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La politique du président Erdogan à l'égard des réfugiés après l'attaque contre les forces turques" (55003694C)
- Annick Ponthier à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La position de l'OTAN face à l'escalade entre la Turquie et la Syrie" (55003796C)
- Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les tensions entre la Turquie et la Syrie" (55003806C)
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le drame humanitaire à Idlib en Syrie" (55003817C)
- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les combattants de nationalité belge à Idlib" (55003836C)
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation au bord de la frontière euro-turque" (55003856C)

De behandeling van de vragen en interpellaties vangt aan om 15.00 uur. De vergadering wordt voorgezeten door mevrouw Els Van Hoof.

De cursieve tekst is een samenvatting van de tekst die de vraagsteller vooraf heeft ingediend.

01 Actualiteitsdebat over Syrië en toegevoegde vragen van

- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het conflict in Syrië" (55003567C)
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De diplomatieke situatie met betrekking tot Idlib" (55003648C)
- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003663C)
- Barbara Pas aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De berechting van de Syriëgangers" (55003687C)
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vluchtelingenbeleid van president Erdogan na de aanval op de Turkse troepen" (55003694C)
- Annick Ponthier aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De houding van de NAVO in het kader van de Turks-Syrische escalatie" (55003796C)
- Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De spanningen tussen Turkije en Syrië" (55003806C)
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De humanitaire tragedie in het Syrische Idlib" (55003817C)
- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Belgische strijders in Idlib" (55003836C)
- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse

- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La décision de la Turquie de ne plus retenir les réfugiés syriens en route vers l'Europe" (55003866C)
- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'accord de cessez-le-feu conclu à Idlib" (55003897C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003917C)
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation dans le nord-ouest de la Syrie et le rôle de l'UE" (55003937C)
- Goedele Liekens à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le conflit en Syrie" (55003964C)
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003969C)
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation dans le Nord-Est de la Syrie en raison de l'offensive turque" (55003974C)

Zaken en Defensie) over "De situatie aan de EU-grens met Turkije" (55003856C)

- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De beslissing van Turkije om geen Syrische vluchtelingen meer tegen te houden richting Europa" (55003866C)

- Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het staakt-het-vuren in Idlib" (55003897C)

- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003917C)

- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Noordwest-Syrië en de rol van de EU" (55003937C)

- Goedele Liekens aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het conflict in Syrië" (55003964C)

- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003969C)

- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in het noordoosten van Syrië na het Turkse offensief" (55003974C)

01.01 Ellen Samyn (VB): L'ancien ministre belge des Affaires étrangères, M. Reynders, tire un bilan positif de l'accord avec la Turquie, alors même que l'immigration illégale entre la Turquie et les îles grecques avait déjà augmenté de 30 % en 2018 et de 50 % 2019 par rapport à 2017. L'Union européenne a toutefois préféré ignorer cette évolution. En définitive, M. Erdogan a décoché sa flèche ultime en envoyant une armée de migrants illégaux à la frontière européenne. En attendant, la Turquie reste bel et bien candidate à l'adhésion à l'Union européenne et reçoit par ailleurs 600 millions d'euros de l'Union chaque année.

Alors que certains préconisent d'investir davantage dans l'accord migratoire, M. Erdogan a refusé avec dédain le milliard d'euros que l'Union lui offrait. Outre l'offre de fonds supplémentaires, d'aucuns proposent également que l'Europe accueille davantage de Syriens arrivés en Turquie. Dans ce contexte, Frontex enverrait de nouveau des renforts en Grèce. Toutefois, le mandat y relatif n'est absolument pas clair.

Quelle est la position officielle de la Belgique? L'Europe envisage-t-elle de prendre des sanctions économiques contre la Turquie? Sur quels domaines ont porté les discussions du Conseil européen du 6 mars 2020? Le ministre va-t-il insister pour qu'il soit mis fin aux aides relatives à l'adhésion de la Turquie? Faut-il croire les rumeurs

01.01 Ellen Samyn (VB): Voormalig Belgisch minister van Buitenlandse Zaken Reynders beoordeelt de balans van de Turkijedeal als positief, maar de illegale immigratie vanuit Turkije naar de Griekse eilanden was al in 2018 en 2019 aan het toenemen ten opzichte van 2017 en dit met respectievelijk 30 % en 50 %. De EU keek echter de andere kant op. Uiteindelijk stuurde Erdogan als ultiem wapen een leger illegale immigranten naar de Europese grens. Ondertussen blijft Turkije wel een kandidaat-lidstaat van de EU en een land dat bovendien jaarlijks 600 miljoen euro ontvangt.

Sommigen pleiten voor extra investeringen in het migratieakkoord, maar Erdogan wees het miljard euro hooghartig af. Naast extra geld circuleert ook het aanbod om meer Syriërs uit Turkije naar Europa te halen. Frontex zou dan weer extra manschappen sturen naar Griekenland, maar het mandaat daarvoor is volstrekt onduidelijk.

Wat is het officiële Belgische standpunt? Wordt er gedacht aan Europese economische sancties tegen Turkije? Wat werd er besproken op de Europese Raad van 6 maart 2020? Zal de minister pleiten voor de schrapping van de toetredingssteun aan Turkije? Kloppen de geruchten dat Erdogan geld kreeg aangeboden en/of dat er migranten zouden

selon lesquelles M. Erdogan se serait vu proposer de l'argent et/ou que certains pays auraient proposé de faire venir des migrants par avion? La Belgique envisage-t-elle un appui par le biais de Frontex?

01.02 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Une partie de poker géopolitique particulièrement cynique dont la population fait les frais se déroule dans la région d'Idlib. Des objectifs civils sont délibérément attaqués. Les présidents Assad et Poutine se livrent à une épuration ethnique poussant la population sunnite vers la Turquie, laquelle se sent mise sous pression et ouvre ses frontières vers l'UE.

Que peut faire la Belgique? Je songe en priorité à une assistance humanitaire. Que peut faire l'UE? Celle-ci n'a réagi que lorsque les réfugiés se sont soudainement massés à la frontière gréco-turque. L'UE avait jusqu'alors brillé par son absence. L'UE doit prendre conscience que les présidents syrien et russe commettent des crimes de guerre et notre objectif doit être de traduire les auteurs de ces atrocités devant la justice.

Quelle est la situation actuelle à Idlib? Qu'advient-il des réfugiés massés entre l'UE et la Turquie?

Quelle est la réaction du gouvernement belge face à l'attitude de la Turquie? Le président Erdogan qui, sous des prétextes fallacieux, a poussé les réfugiés vers la frontière avec l'UE exige plus d'argent et une prorogation de l'engagement européen. La Turquie insiste, par ailleurs, sur d'autres revendications telles que l'exemption de visa et l'actualisation de l'union douanière. Dès lors que la Turquie ne respecte pas les conditions de l'accord avec l'UE, notre parti estime que dans la situation actuelle, aucune concession sur les points précités n'est envisageable.

Le droit d'introduire une demande d'asile doit être maintenu, mais tout est lié à l'évolution ultérieure du problème migratoire. Les réfugiés doivent pouvoir introduire une demande sur le territoire de l'UE. Il importe dès lors d'ouvrir le débat sur un plan de répartition. Il est évident que la Grèce n'est pas capable de gérer seule la pression actuelle.

Quelle sera l'attitude de la Belgique sur la question de l'instauration d'une zone de non-survol autour d'un territoire tampon à la frontière turco-syrienne? Il est impératif de déployer à présent tout l'arsenal diplomatique afin de créer une zone sûre où les réfugiés pourront être protégés. De même, il faut maintenir des corridors humanitaires et même en

worden overgevoegen? Overweegt België hulp via Frontex?

01.02 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): In de regio rond Idlib speelt zich een bijzonder cynisch geopolitiek spel af met de bevolking als slachtoffer. Civiele doelen worden bewust aangevallen. De presidenten Assad en Poetin zijn bezig met een etnische zuivering waarbij de soennitische lokale bevolking richting Turkije wordt geduwd. Turkije voelt zich onder druk gezet en opent zijn deuren naar de EU.

Wat kan België doen? Ik denk op de eerste plaats aan humanitaire bijstand. En wat kan de EU doen? De EU is pas in actie geschoten toen de vluchtelingen ineens aan de Turks-Griekse grens verschenen. Tot dan had de EU zich afzijdig gehouden. Europa moet terdege beseffen dat Assad en Poetin oorlogsmisdaden begaan en het moet ons doel zijn om plegers van dergelijke oorlogsmisdaden voor de rechter te brengen.

Wat is de stand van zaken in Idlib? Wat gebeurt er met de vluchtelingen die zich tussen de EU en Turkije bevinden?

Hoe reageert België op de houding van Turkije? President Erdogan, die de vluchtelingen onder valse voorwendsels naar de grens met de EU heeft geduwd, vraagt meer geld en een verlenging van het Europese engagement. Daarnaast dringt Turkije aan op een aantal andere zaken, zoals visumvrij reizen en de update van de douane-unie. Turkije leeft de met de EU overeengekomen voorwaarden niet na, zodat toegevingen inzake visumrij reizen en een update van de douane-unie voor onze partij dan ook geen optie zijn in de huidige omstandigheden.

Het recht op een asielaanvraag moet behouden blijven, maar alles hangt samen met de manier waarop de vluchtelingenproblematiek zich verder ontwikkelt. Vluchtelingen moeten op EU-grondgebied een aanvraag kunnen doen. Daarom moet er alleszins gepraat worden over een spreidingsplan. Griekenland kan de huidige druk zeker niet alleen aan.

Welke standpunt neemt België inzake een no-flyzone rond een buffergebied aan de Turks-Syrische grens? Alle diplomatieke middelen moeten nu worden aangewend om een veilige zone te creëren, waar vluchtelingen bescherming kunnen krijgen. Ook is het noodzakelijk om humanitaire corridors open te houden en zelfs bij te creëren.

ouvrir de nouveaux. Pour conclure, le ministre pourrait-il nous dresser l'état des lieux du cessez-le-feu signé récemment par la Russie et la Turquie?

01.03 Els Van Hoof (CD&V): Notre première priorité est l'aspect humanitaire, car des enfants meurent de froid, en ce moment, dans la zone frontalière entre la Turquie et la Syrie. Nous avons déjà fait preuve d'esprit d'initiative en prolongeant la résolution 2N65 et en permettant ainsi de maintenir l'aide transfrontalière pendant six mois supplémentaires. En ce qui concerne le plan d'urgence humanitaire, nous observons cependant toujours un déficit de financement. Bien entendu, il y a également la crise migratoire dont le président Erdogan fait habilement usage pour mettre l'Europe sous pression. Si la seule solution consiste à maintenir le dialogue, il faut également se montrer solidaire envers la Grèce et les autres États membres de l'Union européenne.

Quelle est la position du ministre quant au maintien du cessez-le-feu et quant au fait que les négociations y afférentes soient exclusivement menées par la Turquie et la Russie? Quelle position la Belgique a-t-elle adoptée lors du récent Conseil européen des affaires étrangères? Allons-nous élaborer un nouveau plan commun?

La Belgique joue actuellement un rôle politique important au sein des Nations Unies. Peut-on s'attendre à une nouvelle résolution du Conseil de sécurité des Nations Unies imposant un cessez-le-feu ainsi qu'un corridor humanitaire à Idlib?

01.04 Barbara Pas (VB): Cette semaine, M. Erdogan, alias Dictaturk, a été reçu avec moult égards à Bruxelles. Pour mon parti, aucun pays ne devrait s'entretenir avec lui tant qu'il ne met pas fin à son chantage et à ses agressions à l'égard de la Grèce.

Il y a près d'un mois, les autorités kurdes en Syrie ont annoncé qu'elles désiraient juger elles-mêmes les terroristes internationaux de l'EI ainsi que les femmes ayant fait partie de cette organisation. Une proposition en ce sens aurait été transmise à l'Union européenne. Le gouvernement belge a-t-il déjà pris position à ce sujet? En quoi consisteront concrètement ces procès?

Le ministre confirme-t-il les informations parues dans la presse selon lesquelles des femmes de Daech seraient expulsées, éventuellement après avoir purgé leur peine, en concertation avec leur pays d'origine? Avec quel pays des concertations seront-elles organisées si des femmes détiennent une double nationalité? Notre gouvernement est-il

Kan de minister tot slot een update geven over het staakt-het-vuren dat Rusland en Turkije onlangs hebben gesloten?

01.03 Els Van Hoof (CD&V): Onze eerste prioriteit is het humanitaire aspect, want momenteel vriezen er kinderen dood in het grensgebied tussen Turkije en Syrië. We hebben al van initiatief blijk gegeven met de verlenging van resolutie 2N65 waardoor *crossborder*-hulpverlening zes maanden langer mogelijk wordt. Wat het humanitaire noodplan betreft zien we echter nog steeds een financieringskloof. Uiteraard is er ook de migratiecrisis waarvan president Erdogan handig gebruik maakt om Europa onder druk te zetten. Een blijvende dialoog is daarbij de enige oplossing, maar daarnaast is er ook solidariteit met Griekenland en de andere EU-lidstaten nodig.

Wat is het standpunt van de minister inzake het standhouden van het staakt-het-vuren en het feit dat hierover uitsluitend onderhandeld wordt door Turkije en Rusland? Welke positie heeft België ingenomen op de recente Europese Raad Buitenlandse Zaken? Komt er een gezamenlijk nieuw plan?

België speelt momenteel een belangrijke diplomatieke rol in de VN. Kan een nieuwe resolutie van de VN-Veiligheidsraad komen die een staakt-het-vuren alsook een humanitaire corridor oplegt in Idlib?

01.04 Barbara Pas (VB): Deze week werd 'dictaturk' Erdogan met veel egards in Brussel ontvangen. Voor mijn partij mag er geen enkel land met hem in gesprek gaan zolang hij zijn chantage en agressie tegenover Griekenland niet stopzet.

Bijna een maand geleden maakten de Koerdische autoriteiten in Syrië bekend dat zij de gevangen internationale IS-terroristen en de IS-vrouwen zelf willen berechten. Er zou hierover een voorstel zijn bezorgd aan de EU. Heeft de Belgische regering hierover reeds een standpunt ingenomen? Wat zal dat berechten concreet inhouden?

In de pers werd gemeld dat IS-vrouwen – eventueel na het uitzitten van hu straf – zouden worden uitgewezen in samenspraak met hun land van herkomst. Klopt dat? Met welk land wordt er overlegd in geval deze vrouwen een dubbele nationaliteit bezitten? Is onze regering bereid om IS-vrouwen naar België te laten terugkeren? Is er

disposé à faire rentrer des femmes de Daech en Belgique? Une concertation a-t-elle eu lieu sur le plan européen? Combien de femmes ayant combattu en Syrie et séjournant encore dans ce pays possèdent-elles la seule nationalité belge? Combien ont une double nationalité? À combien de personnes la nationalité belge a-t-elle déjà été retirée? Un retour dans notre pays est-il tout à fait exclu dans ce dernier cas?

01.05 Annick Ponthier (VB): Après l'offensive militaire lancée fin février par la Turquie contre les troupes gouvernementales syriennes à Idlib, la situation a connu une escalade incontrôlée. Le président Erdogan a menacé de ne plus respecter l'accord migratoire passé avec l'UE si l'aventurisme militaire turc n'obtenait pas le soutien de l'OTAN. Entre-temps, il a mis ses menaces à exécution, envoyant des dizaines de milliers de migrants aux frontières grecque et bulgare. Il s'agit purement et simplement d'un acte de guerre contre l'Europe.

Pendant que l'OTAN et l'UE rejettent l'idée d'une réaction énergique, le gouvernement turc demande le soutien des États membres de l'OTAN sur la base de l'article 4 du Traité de l'OTAN. Toutefois, la Turquie ne peut en aucun cas invoquer cet article, l'intégrité de la Turquie n'étant pas menacée. C'est la Turquie elle-même qui mène une politique étrangère agressive.

Des consultations ont débuté au sein de l'OTAN. Leur but est de demander un soutien des membres. La Belgique a-t-elle été informée d'une demande concrète? Comment l'OTAN a-t-elle réagi au fait que la Turquie invoque l'article 4? La Turquie va-t-elle également invoquer l'article 5? Quelle sera la position du gouvernement s'il est demandé à notre pays de prêter assistance à un allié de l'OTAN?

01.06 Christophe Lacroix (PS): Devant la situation humanitaire catastrophique à la frontière grecque, je m'interroge sur les responsabilités occidentales.

Le président Trump a lâché les Kurdes et autorisé la Turquie à faire un boulot sordide qui a suscité des débats ici. Voici quatre ans, l'Europe a passé un deal consistant à payer pour garder hors de chez nous les "armées de migrants", selon les propos de certains. C'est cynique et inefficace, car pendant ce temps, l'Europe n'a pas tenté d'apporter une solution durable.

Dès lors, quelle est la position actuelle de l'UE quant aux solutions en période de crise et pour le futur?

daarover overleg gepleegd op Europees niveau? Hoeveel Syriëgangsters die zich nog in Syrië bevinden, beschikken over enkel de Belgische en hoeveel over een dubbele nationaliteit? Van hoeveel personen werd de Belgische nationaliteit al afgenomen? Is voor die laatste categorie een terugkeer naar ons land helemaal uitgesloten?

01.05 Annick Ponthier (VB): Toen Turkije eind februari een militair offensief begon tegen de Syrische regeringstroepen in Idlib, escaleerde vervolgens de situatie volledig. President Erdogan dreigde met het opblazen van de EU-migratiedaal als het Turkse militaire avonturisme geen NAVO-steun zou krijgen. Intussen heeft hij zijn dreigementen waargemaakt, met tienduizenden migranten aan de Griekse en de Bulgaarse grens als resultaat. Dit is zonder meer een regelrechte daad van oorlog van Erdogan tegen Europa.

Terwijl de NAVO en de EU een krachtdadige reactie afwijzen, roept de Turkse regering de steun van de NAVO-lidstaten in op basis van artikel 4 van het NAVO-verdrag. Turkije kan zich evenwel helemaal niet op dat artikel beroepen, aangezien de territoriale integriteit van Turkije niet bedreigd wordt. Het is Turkije zelf dat een agressief buitenlandbeleid voert.

Binnen de NAVO zijn er consultaties begonnen om de leden om ondersteuning te vragen. Werd België ingelicht over een concrete vraag? Hoe is de reactie van de NAVO op het feit dat Turkije zich beroept op artikel 4? Zal Turkije zich ook beroepen op artikel 5? Welk standpunt zal de regering innemen als ons land verzocht wordt om assistentie te verlenen aan een NAVO-bondgenoot?

01.06 Christophe Lacroix (PS): In het licht van de rampzalige humanitaire situatie aan de Griekse grens stel ik me vragen over de verantwoordelijkheid van het Westen.

President Trump heeft de Koerden in de steek gelaten en Turkije toegelaten een vuile operatie op te zetten die ook hier stof tot debatten heeft gegeven. Vier jaar geleden heeft Europa een deal gesloten die erin bestaat te betalen om de 'migrantenlegers' – zoals bepaalde fracties in deze zaal hen noemen – buiten te houden. Dat is cynisch en niet efficiënt, want ondertussen heeft Europa niet getracht om een duurzame oplossing te vinden.

Wat is dan het huidige standpunt van de EU aangaande de mogelijke oplossingen voor deze crisis en voor de toekomst?

Quelle est l'attitude de l'OTAN, sachant que les provocations et les actes militaires de la Turquie l'ont amenée à quémander aujourd'hui une aide? Quelle est la position du gouvernement et celle qu'il défend au Conseil de sécurité de l'ONU?

Nous devrions relire les fables de La Fontaine, dont "Le Loup et l'agneau".

Des siècles plus tard, la situation est toujours telle que décrite par cet auteur: "Selon que vous serez puissant ou misérable, les jugements de cour vous rendront blanc ou noir".

01.07 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): L'offensive syrienne et russe à Idlib a contraint près d'un million de personnes à fuir, majoritairement des femmes et enfants. L'aviation russe et syrienne vise délibérément les civils. Nous devons rappeler au Conseil de sécurité que ce sont là des crimes de guerre qui doivent être jugés rapidement par la Cour pénale internationale.

La situation aux frontières européennes est affolante. Les images des tirs des gardes-côtes grecs font honte à nos valeurs, aux droits et libertés européens.

Comment la Belgique a-t-elle agi au Conseil de sécurité des Nations Unies pour permettre l'accès aux ONG? Qu'est-il ressorti de la réunion des ministres des Affaires étrangères à Zagreb pour punir les crimes et éviter l'escalade? L'UE et l'ONU coprésideront-elles une quatrième conférence à Bruxelles sur l'aide à apporter à la Syrie et aux pays de cette région? Comment l'UE protégera-t-elle les réfugiés qui s'amassent à la frontière turque?

01.08 Peter De Roover (N-VA): L'accord avec la Turquie était uniquement un accord de realpolitik qui nous a permis de gagner du temps et de maîtriser le contrôle des frontières. Erdogan essaie clairement de défendre les intérêts de la Turquie. Nous devons lui opposer nos propres intérêts. Je suis convaincu que les intérêts turcs ne peuvent être conciliés avec les nôtres. Est-ce également la vision du gouvernement?

La Turquie se comporte de plus en plus en agresseur en dehors des frontières turques. Elle ne respecte pas le droit international en Syrie. Des personnes de nationalité belge seraient impliquées

Wat is de houding van de NAVO, in de wetenschap dat de provocaties en de militaire operaties van Turkije de aanleiding tot een dringende vraag om hulp hebben gevormd? Wat is het standpunt van de regering en welk standpunt neemt die regering in de VN-Veiligheidsraad in?

We zouden de fabels van de La Fontaine, waaronder die over de wolf en het lam, moeten herlezen.

Een paar eeuwen later is de door hem beschreven situatie niet veranderd: "Naar gelang ge aanzienlijk of gering zijt, zullen de uitspraken der rechters u onschuldig of schuldig verklaren".

01.07 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): Als gevolg van het Syrisch-Russische offensief in Idlib zijn bijna een miljoen mensen, hoofdzakelijk vrouwen en kinderen, op de vlucht geslagen. De Russische en de Syrische luchtmacht voeren gerichte aanvallen uit op burgerdoelwitten. We moeten er in de Veiligheidsraad op wijzen dat het oorlogsmisdaden betreft die snel moeten worden berecht door het Internationaal Strafhof.

De situatie aan de Europese grenzen is ontstellend. De beelden van Griekse kustwachters die schoten afvuren zijn een aanfluiting van onze waarden en van de Europese rechten en vrijheden.

Op welke manier heeft België er in de VN-Veiligheidsraad voor geijverd dat de ngo's toegang tot het gebied zouden krijgen? Wat heeft de vergadering van de ministers van Buitenlandse Zaken in Zagreb opgeleverd om de misdaden te bestraffen en te voorkomen dat de toestand escaleert? Zullen de EU en de VN gezamenlijk een vierde conferentie in Brussel voorzitten betreffende bijstand aan Syrië en de andere landen in die regio? Hoe zal de EU de vluchtelingen beschermen die samengestroomd zijn aan de Turkse grens?

01.08 Peter De Roover (N-VA): De Turkijedeal was zuivere realpolitik die de mogelijkheid bood om tijd te winnen en de grensbewaking in eigen handen te houden. Erdogan probeert duidelijk de belangen van Turkije te verdedigen. We moeten onze eigen belangen daartegenover plaatsen. Ik ben ervan overtuigd dat de Turkse belangen niet kunnen sporen met de Belgische. Is dat ook de visie van de regering?

Turkije treedt buiten de Turkse grenzen meer en meer als agressor op. Het respecteert in Syrië het internationaal recht niet. Er zouden bij de schermutselingen ook mensen met de Belgische

dans ces affrontements.

Combien de combattants de nationalité belge se trouvent encore dans les zones contrôlées par la Turquie en Syrie, notamment dans la province d'Idlib? Combien d'entre elles ont été condamnées en Belgique, combien font encore l'objet de poursuites? Combien ont été déchues de la nationalité belge? Des informations sont-elles échangées avec la Turquie sur les combattants de nationalité belge? La Turquie a-t-elle envoyé des combattants de nationalité belge en Libye pour soutenir le Gouvernement d'entente nationale? Cela nous conduirait à la situation totalement absurde de rebelles syriens se battant côte à côte avec un allié de l'OTAN.

01.09 Kattrin Jadin (MR): En tant qu'Européens, nous portons une lourde responsabilité, car nous avons laissé certaines situations se dégrader sans réagir. Si les actions militaires semblent s'être calmées, la situation humanitaire à Idlib reste très grave. Beaucoup de Syriens se sont déplacés et se trouvent à la frontière gréco-turque. La Turquie, notre "alliée" en tant que membre de l'OTAN, met la pression sur l'Union européenne. Le président du Conseil européen s'est rendu sur place et a rencontré M. Erdogan.

Quelle est notre position sur les demandes turques? Quels efforts fournirons-nous en matière d'aide humanitaire en réponse à l'ONU? Comment contribuerons-nous à régler cette situation collectivement à l'échelon européen?

01.10 Michel De Maegd (MR): À l'issue de la rencontre Poutine-Erdogan de jeudi, ceux-ci ont annoncé un cessez-le-feu provisoire à Idlib. Dans un corridor de sécurité de 12 km de large, les forces russes et turques patrouilleront à partir du 15 mars.

En 2018, un accord avait déjà été conclu et violé à plusieurs reprises. Ce dernier accord semble tout aussi fragile. Qu'en pensez-vous? Quelle est la marge de manœuvre de l'UE pour défendre le respect de l'accord? Quelle est la durée prévue du cessez-le-feu?

01.11 John Crombez (sp.a): L'UE s'efforce-t-elle réellement d'endiguer cette grave crise humanitaire? Comment procède-t-elle dans ce cas? Quels sont les résultats de la concertation avec le président turc Erdogan à propos de la situation dans le nord-ouest de la Syrie et à la frontière gréco-turque? Le ministre a-t-il déjà eu un contact

nationalité impliquée.

Hoeveel strijders met de Belgische nationaliteit bevinden zich nog steeds in door Turkije gecontroleerde gebieden in Syrië, in het bijzonder in de provincie Idlib? Hoeveel van hen werden in België veroordeeld, hoeveel worden er nog vervolgd? Van hoeveel werd de Belgische nationaliteit afgenomen? Wordt er met Turkije informatie uitgewisseld over strijders met de Belgische nationaliteit? Werden strijders met de Belgische nationaliteit door Turkije naar Lybië overgebracht ter ondersteuning van de Government of National Accord? Zulks zou immers tot de absurde situatie leiden dat Syriëstrijders zij aan zij vechten met de NAVO-bondgenoot.

01.09 Kattrin Jadin (MR): Als Europeanen dragen wij een zware verantwoordelijkheid, want we hebben bepaalde toestanden laten verergeren zonder te reageren. Militair gezien lijkt de rust enigszins weergekeerd te zijn, maar de humanitaire toestand in Idlib blijft zeer ernstig. Vele Syriërs zijn ontheemd en bevinden zich aan de Grieks-Turkse grens. Turkije is een NAVO-bondgenoot, maar zet de Europese Unie onder druk. De voorzitter van de Europese Raad heeft zich ter plaatse van de situatie vergewist en heeft de heer Erdogan ontmoet.

Welk standpunt nemen we in ten aanzien van de Turkse eisen? Welke inspanningen zullen we leveren in antwoord op de vraag van de VN om humanitaire hulp? Hoe zullen we tot een collectieve oplossing van die situatie op Europees niveau bijdragen?

01.10 Michel De Maegd (MR): Na afloop van hun bijeenkomst op donderdag hebben Poetin en Erdogan een tijdelijk staakt-het-vuren in Idlib afgekondigd. Russische en Turkse troepen zullen vanaf 15 maart in een 12 km brede veiligheidskorridor patrouilleren.

In 2018 werd er al een akkoord gesloten dat herhaaldelijk geschonden werd. Dit nieuwe akkoord lijkt even broos. Wat vindt u ervan? Hoeveel speelruimte heeft de EU om erop toe te zien dat het akkoord nageleefd wordt? Wat is de verwachte duur van het staakt-het-vuren?

01.11 John Crombez (sp.a): Probeert Europa deze ernstige humanitaire crisis wel echt in te dijken? Hoe gebeurt dat dan? Wat zijn de resultaten van het overleg met de Turkse president Erdogan over de situatie in Noordwest-Syrië en die aan de Grieks-Turkse grens? Heeft de minister zelf al contact gehad met zijn Turkse collega? Zo ja, met

personnel avec son homologue turc? Dans l'affirmative, quels en sont les résultats? Comment évolueront les relations avec la Turquie à court terme? Que pense le ministre de l'instauration d'une zone de non-survol? Jusqu'à quel point la Belgique et l'UE doivent-elles insister pour sa mise en place? Quel est l'avis du Conseil européen des Affaires étrangères à ce sujet? Des mesures destinées à améliorer d'urgence la situation humanitaire sur place ont-elles été discutées lors du Conseil européen?

01.12 Georges Dallemagne (cdH): Une brutalité sans nom s'exerce à l'égard des civils à Idlib. Des crimes de guerre sont commis par les deux camps. C'est la raison du peu d'émotion dans l'opinion publique européenne. Mais près de 1,5 millions de civils endurent ces atrocités. L'Europe semble avoir abdiqué sa volonté de résoudre ce conflit.

Quels efforts avons-nous fait afin que le cessez-le-feu d'Idlib soit étendu, et pour mettre fin à ce conflit? Quelles actions pouvez-vous mener pour arrêter ce bain de sang qui a tué 400 000 personnes et en a jeté des millions sur les routes? S'y ajoute l'instrumentalisation scandaleuse des migrants par la Turquie.

N'oublions pas nos valeurs, nos principes fondamentaux, les conventions internationales. Dans cette pression de la Turquie sur l'Europe, y a-t-il une volonté de nous forcer la main pour relocaliser des réfugiés dans les zones occupées par la Turquie dans le Nord de la Syrie?

Il faut documenter et condamner ces crimes de guerre en Syrie. Dans cette guerre à huis clos qui prend pour cibles les civils, les ONG et les journalistes sont impuissants et sont eux-mêmes des cibles.

Dans le Nord-Est de la Syrie, la situation humanitaire est préoccupante: 350 000 personnes ont été déplacées et les ONG locales demandent de l'aide. Que compte faire l'Europe et notre pays pour les aider?

L'Europe doit être une puissance de paix. Nous devons chercher à stabiliser ce pays et intervenir au Conseil de sécurité et au sein de l'Union européenne afin que l'Europe assure la stabilité, l'aide humanitaire et permette la reconstruction et si possible le retour des réfugiés.

welk resultaat? Hoe zal de relatie met Turkije op korte termijn evolueren? Wat vindt hij van de instelling van een no-flyzone? Hoe sterk moeten België en Europa daarop aandringen? Wat vond de Europese Raad Buitenlandse Zaken daarover? Heeft de Europese Raad maatregelen besproken om de humanitaire situatie ter plekke dringend te verbeteren?

01.12 Georges Dallemagne (cdH): De burgers in Idlib ondergaan onbeschrijflijke wreedheden. Beide kampen maken zich schuldig aan oorlogsmisdaden. Daarom veroorzaakt een en ander zo weinig beroering in de Europese publieke opinie. Toch zijn nagenoeg 1,5 miljoen burgers het slachtoffer van die gruweldaden. Europa lijkt de wil om dat conflict op te lossen te hebben laten varen.

Welke inspanningen heeft België geleverd voor de uitbreiding van het staakt-het-vuren in Idlib en om een einde te maken aan dat conflict? Welke acties kunt u ondernemen om dat bloedbad, dat al 400.000 dodelijke slachtoffers heeft geëist en miljoenen mensen op de vlucht heeft gejaagd, te doen ophouden? Daar komt nog bij dat Turkije de migranten op een schandalige manier instrumentaliseert.

We mogen onze waarden, onze fundamentele principes en de internationale overeenkomsten niet verloochenen. Probeert Turkije ons, door de druk op Europa op te voeren, ertoe te dwingen vluchtelingen te hervestigen in de door Turkije bezette gebieden in het noorden van Syrië?

Die oorlogsmisdaden in Syrië moeten gedocumenteerd en veroordeeld worden. In die oorlog, waarin geen pottenkijkers zijn toegelaten en de burgers doelwitten zijn, staan de ngo's en de journalisten machteloos, aangezien het vizier ook op hen gericht wordt.

In het noordoosten van Syrië is de humanitaire situatie zorgwekkend: 350.000 personen werden verdreven en de lokale ngo's smeken om hulp. Wat zullen Europa en ons land doen om hen te helpen?

Europa moet een vredesmacht zijn. We moeten trachten dat land te stabiliseren en er zowel in de VN-Veiligheidsraad als bij de EU voor pleiten dat Europa de stabiliteit waarborgt en de humanitaire hulp in vaste banen leidt, en het mogelijk maakt dat het land heropgebouwd wordt en, indien mogelijk, dat de vluchtelingen naar Syrië terugkeren.

01.13 **Philippe Goffin**, ministre (*en français*): Les tensions se sont intensifiées depuis des mois à Idlib à la suite des opérations militaires du régime syrien, culminant le 27 février avec la mort de 36 soldats turcs. Damas et Moscou disent lutter contre le terrorisme et Ankara éviter un flux migratoire vers sa frontière. Les conséquences sont considérables: un million de déplacés et des violations du droit international humanitaire, notamment des attaques sur des cibles civiles. La Belgique condamne ces faits qui ne peuvent être justifiés par la lutte contre le terrorisme.

Erdogan et Poutine ont abouti un accord complémentaire à celui de Sotchi prévoyant un cessez-le-feu à Idlib, un couloir de sécurité le long de l'autoroute M4, des patrouilles conjointes et l'accès de l'aide humanitaire aux réfugiés. L'accord est fragile car la Turquie et la Russie n'ont pas le contrôle absolu sur les milices et autres parties au conflit, et les postes de contrôle turcs sont vulnérables.

Cet accord a été conclu avant le Conseil extraordinaire de Zagreb. Celui-ci a inscrit dans sa déclaration un appel à un cessez-le-feu durable, la protection des civils et l'acheminement de l'aide humanitaire. Nous ne pouvons garantir l'application de l'accord puisque la Turquie et la Russie ne soumettent pas leurs engagements à la supervision extérieure mais plaidons pour un cessez-le-feu et une désescalade.

(*En néerlandais*) Le 27 février, j'ai rédigé avec treize collègues de l'UE une carte blanche sur la situation à Idlib, dans laquelle nous avons appelé le régime syrien et ses alliés à un cessez-le-feu.

(*En français*) La Belgique a présenté une démarche à M. Guterres avec huit membres du Conseil de sécurité des Nations Unies. Même s'ils se sont heurtés au veto russe et chinois, nous poursuivons nos efforts.

M. Poutine s'est opposé à l'organisation d'un sommet à quatre, incluant Mme Merkel et M. Macron, voulu par M. Erdogan. S'il est difficile pour l'Union européenne d'imposer sa présence à ce sommet, elle entretient de nombreux contacts avec la Turquie et la Russie.

(*En néerlandais*) La semaine dernière, il a été décidé de libérer 60 millions d'euros supplémentaires pour fournir une aide humanitaire

01.13 **Minister Philippe Goffin** (*Frans*): De spanningen in Idlib, die maandenlang zijn opgelopen na militaire operaties van het Syrische regime, hebben op 27 februari 2020 een climax bereikt met de dood van 36 Turkse soldaten. Syrië en Rusland zeggen het terrorisme te bestrijden en Turkije beweert een migratiestroom naar zijn grenzen te voorkomen. De gevolgen zijn aanzienlijk: een miljoen ontheemden en schendingen van het internationaal humanitair recht, met meer bepaald aanvallen op burgerdoelwitten. België veroordeelt die feiten, die niet gerechtvaardigd kunnen worden door het argument van terreurbestrijding.

Erdogan en Poetin hebben een overeenkomst gesloten die een aanvulling vormt op het Sotsji-akkoord en voorziet in een staakt-het-vuren in Idlib, een veiligheidscorridor langs de M4-autoweg, gezamenlijke patrouilles en toegang tot humanitaire hulp voor vluchtelingen. Het is een fragiel akkoord, omdat Turkije en Rusland geen absolute controle hebben over de milities en andere partijen in het conflict. Bovendien zijn de Turkse controleposten kwetsbaar.

Dit akkoord werd gesloten vóór de buitengewone Raad Buitenlandse Zaken in Zagreb. Die raad heeft in zijn verklaring een oproep gelanceerd voor een duurzaam staakt-het-vuren, de bescherming van burgers en de verlening van humanitaire hulp. We kunnen de uitvoering van het akkoord niet garanderen, aangezien Turkije en Rusland hun verbintenissen niet aan extern toezicht onderwerpen, maar we pleiten voor een staakt-het-vuren en een de-escalatie.

(*Nederlands*) Op 27 februari schreef ik met dertien EU-collega's een opiniestuk over de situatie in Idlib, waarin wij het Syrische regime en diens bondgenoten opriepen tot een staakt-het-vuren.

(*Frans*) België heeft de heer Guterres samen met acht leden van de VN-Veiligheidsraad een demarche in die zin voorgesteld. Hoewel Rusland en China hun veto uitgesproken hebben, gaan we door met onze inspanningen.

President Poetin was tegen de organisatie van een vierpartijentop, met kanselier Merkel en president Macron, zoals president Erdogan dat wenste. Hoewel het voor de Europese Unie moeilijk is haar aanwezigheid op die top af te dwingen, onderhoudt ze talrijke contacten met Turkije en Rusland.

(*Nederlands*) Vorige week is er beslist om 60 miljoen euro extra uit te trekken voor humanitaire hulp aan de noordwestelijke regio van Syrië. Het

dans le nord-ouest de la Syrie. Les conclusions du Conseil européen des Affaires étrangères de la semaine dernière n'ont finalement pas repris la proposition d'instauration d'une zone de non-survol avancée par les Pays-Bas. Compte tenu de la position de la Russie au Conseil de sécurité de l'ONU, il est peu probable que celui-ci prenne une décision à ce propos.

(En français) Le haut représentant Borrell a confirmé la tenue de la quatrième édition de la Brussels Conference on Supporting the Future of Syria and the Region, les 29 et 30 juin prochains.

(En néerlandais) La Belgique souscrit à la déclaration du Conseil extraordinaire Affaires étrangères du 6 mars dans laquelle l'UE se montre préoccupée par la situation à la frontière gréco-turque, exprime sa solidarité avec la Grèce et les autres États membres de l'UE et rejette la récupération politique de la pression migratoire par la Turquie.

L'Union européenne attend de la Turquie qu'elle respecte les accords de la Déclaration commune de 2016. L'UE prend par ailleurs acte du résultat des récents pourparlers qui ont eu lieu à Moscou entre la Russie et la Turquie et appelle à un cessez-le-feu durable, à la protection de la population civile et à un accès humanitaire libre. En tout état de cause, l'Union met en place une aide humanitaire supplémentaire tout en soulignant l'importance de la prolongation de la résolution 2165 du Conseil de sécurité des Nations Unies.

(En français) La résolution n°2165, portée par la Belgique avec l'Allemagne et le Koweït, devait durer six mois mais a été prolongée à douze mois, pour la dernière fois le 10 janvier.

Elle bénéficiait du soutien unanime du Conseil de sécurité mais, depuis 2017, la Russie et la Chine s'abstiennent. Selon elles, les autorités syriennes ayant repris le contrôle de la majorité du territoire, l'acheminement de l'aide devrait passer par Damas.

Sur le terrain, c'est un défi logistique majeur. De nombreux partenaires n'ont plus de bureaux à Damas, éloigné des zones défavorisées. Les lignes d'approvisionnement traversent les lignes de front. L'aide risque d'être politisée par le régime syrien, ou détournée par des milices.

(En néerlandais) Le 20 décembre 2019, la Belgique

Nederlandse voorstel voor een no-flyzone werd uiteindelijk niet opgenomen in de conclusies van de Europese Raad Buitenlandse Zaken van vorige week. Een beslissing over een no-flyzone door de VN-Veiligheidsraad is twijfelachtig in het licht van de positie van Rusland in die raad.

(Frans) Hoge vertegenwoordiger Borrell heeft bevestigd dat de vierde editie van de Brussels Conference on Supporting the Future of Syria and the Region op 29 en 30 juni zal plaatsvinden.

(Nederlands) België gaat akkoord met de verklaring van de Buitengewone Raad voor Buitenlandse Zaken van 6 maart waarin de EU zich bezorgd toont over de situatie aan de Grieks-Turkse grens, zich solidair verklaart met Griekenland en andere EU-lidstaten en de politieke recuperatie van de migratiedruk door Turkije verwerpt.

De EU verwacht van Turkije dat het de verbintenissen uit de gezamenlijke verklaring van 2016 naleeft. De EU neemt daarnaast akte van de uitkomst van de recente gesprekken in Moskou tussen Rusland en Turkije en roept op tot een duurzaam staakt-het-vuren, tot de bescherming van de burgerbevolking en tot ongehinderde humanitaire toegang. De Unie organiseert alvast extra humanitaire hulp, terwijl het belang van de verlenging van VN-Veiligheidsraadresolutie 2165 wordt benadrukt.

(Frans) Résolution 2165, die ingediend werd door België, Duitsland en Koeweit, moest zes maanden geldig zijn, maar werd tot twaalf maanden verlengd, voor het laatst op 10 januari.

Ze werd unaniem gesteund in de Veiligheidsraad, maar Rusland en China onthouden zich sinds 2017. Beide landen vinden dat de hulpstromen nu via Damascus moeten passeren, aangezien de Syrische autoriteiten opnieuw de controle hebben over het grootste deel van het grondgebied.

Op het terrein zou dat echter een hele logistieke uitdaging zijn. Veel partners hebben geen kantoren meer in Damascus, wat ver ligt van de achtergestelde gebieden. De bevoorradingslijnen lopen dwars door de frontlinies. Het risico bestaat dat het Syrische regime de controle over de hulpstromen naar zich toe trekt of dat de hulpgoederen achterovergedrukt worden door milities.

(Nederlands) Ons land heeft samen met Koeweit en

à laquelle se sont joints le Koweït et l'Allemagne a soumis un texte de compromis au vote du Conseil. La Russie et la Chine y ont néanmoins opposé leur veto et ont déposé un autre texte proposant l'instauration de deux points de passage à proximité d'Idlib et d'Alep. La proposition russe s'est heurtée, à son tour, au veto des États-Unis, du Royaume-Uni et de la France. Les négociations ont repris en début d'année.

Les Nations Unies se sont finalement accordées sur un compromis proposant la reconduction de deux postes-frontières pour une période de six mois. Des options doivent être proposées dans un délai d'un mois pour remplacer le poste-frontière d'al-Yarubiyah à la frontière syro-irakienne qui représente une voie d'approvisionnement importante pour le matériel médical.

(En français) La résolution n°2504 a été adoptée le 10 janvier 2020 par onze voix et l'abstention de la Russie, de la Chine, des États-Unis et du Royaume-Uni. Le secrétaire général a indiqué que l'aide humanitaire transfrontalière reste nécessaire. Tant que l'admission de l'aide via Damas n'est pas simplifiée, le poste de Tall Abyad est la meilleure alternative.

La Belgique poursuivra ses efforts pour prolonger la résolution en juillet. La Syrie étant une zone prioritaire de notre aide humanitaire, une contribution de 7 millions d'euros est prévue au *pooled fund* via le *Cross border* et 7 millions via *Inside Syria*.

Depuis le renouvellement de la résolution, le fonds *Cross Border* est attribué au Nord-Ouest, où des combats sont en cours. Les fonds *Inside Syria* permettent de financer des projets UNICEF, UNRWA et PAM dans le Nord-Est. Le ministre de la Coopération étudie l'augmentation de l'aide dans cette région.

(En néerlandais) Une nouvelle proposition de résolution de l'ONU est extrêmement improbable. À plusieurs reprises, associée au Koweït et à l'Allemagne, la Belgique a convoqué des réunions du Conseil de sécurité pour dénoncer l'escalade de la violence à Idlib et exhorter les différentes parties à respecter le droit humanitaire.

(En français) Le 29 août 2019, avec le Koweït et l'Allemagne, la Belgique a déposé un projet de résolution appelant à un cessez-le-feu immédiat à

Duitsland op 20 december 2019 een compromistekst ter stemming voorgelegd. Rusland en China stelden echter hun veto en legden een alternatieve tekst op tafel met twee grensovergangen nabij Idlib en Aleppo. De Russische tekst werd op zijn beurt geblokkeerd door de VS, het VK en Frankrijk. Na de jaarwisseling werden de onderhandelingen hervat.

Uiteindelijk heeft de VN ingestemd met een compromistekst die een verlegging van twee grensposten voor een periode van zes maanden voorstelde. Binnen de maand moeten alternatieven worden voorgesteld voor de Al-Ya'rubiyah grensovergang met Irak, een belangrijke toevooerroute voor medische benodigdheden.

(Frans) De resolutie nr. 2504 werd op 10 januari 2020 met elf stemmen aangenomen; Rusland, China, de Verenigde Staten en het Verenigd Koninkrijk onthielden zich. De secretaris-generaal heeft aangegeven dat grensoverschrijdende humanitaire hulp noodzakelijk blijft. Zolang het niet gemakkelijker wordt om die hulp via Damascus aan te voeren, is de grenspost van Tal Abyad het beste alternatief.

België zal zich blijven inspannen om die resolutie tot juli te verlengen. Syrië is een prioritaire zone voor onze humanitaire hulp. Daarom werd er 7 miljoen euro uitgetrokken voor het Syria Cross-Border Humanitarian Fund en 7 miljoen voor Inside Syria.

Sinds de vernieuwing van de resolutie is de financiering uit het Syria Cross-Border Humanitarian Fund bestemd voor het noordwesten, waar er gevochten wordt. Met de fondsen van Inside Syria worden er in het noordoosten projecten van UNICEF, UNRWA en het Wereldvoedselprogramma (WFP) gefinancierd. De minister van Ontwikkelingssamenwerking bestudeert de mogelijkheid om meer hulp te bieden aan die regio.

(Nederlands) Een nieuwe VN-resolutie is zeer onwaarschijnlijk. België heeft, samen met Koeweit en Duitsland, al meerdere vergaderingen van de VN-Veiligheidsraad bijeengeroepen om de escalatie van geweld in Idlib aan te kaarten en om alle partijen op te roepen het humanitair recht na te leven.

(Frans) Op 29 augustus 2019 heeft België, samen met Koeweit en Duitsland, een ontwerp-resolutie ingediend waarin er wordt opgeroepen tot een

Idlib. Malgré d'intenses négociations, la Russie et la Chine ont émis leur veto.

Le 28 février, le Conseil de sécurité des Nations Unies a appelé à la désescalade. L'envoyé spécial du secrétaire général de l'ONU pour la Syrie a appelé à tout mettre en œuvre en vue d'un cessez-le-feu immédiat.

(En néerlandais) Le 6 mars, la Russie a sollicité une consultation à huis clos au Conseil de sécurité des Nations Unies en vue de donner des précisions sur l'accord russo-turc relatif à Idlib. Les membres du Conseil de sécurité sont sceptiques quant à la stabilité du cessez-le-feu. La Belgique, notamment, a souligné que la lutte contre le terrorisme ne pouvait servir de prétexte pour violer le droit humanitaire.

Le tweet de l'OTAN constituait essentiellement un signe de solidarité vis-à-vis de notre allié. La Turquie a en effet convoqué le Conseil de l'Atlantique Nord de l'OTAN sur la base de l'article 4 du Traité de Washington. Cette démarche a eu lieu avant que les tensions à la frontière grecque n'éclatent au grand jour. Durant cette réunion, la Turquie a demandé de prendre les mesures qui s'imposent pour garantir la sécurité. Les alliés ont exprimé leur compassion et leur solidarité avec la Turquie. Notre représentant auprès de l'OTAN a souligné la nécessité d'une désescalade du conflit et d'un cessez-le-feu. Il a fait allusion à l'action de notre pays au Conseil de sécurité en ce qui concerne l'accès humanitaire en Syrie.

La Turquie n'a pas encore invoqué l'article 5.

J'ai pris note de la proposition des autorités syro-kurdes d'organiser les procès des FTF en Syrie. Elles ont également l'intention de juger les femmes combattantes. Le rapatriement éventuel d'adultes n'est pas à l'ordre du jour et la position du gouvernement belge n'a pas changé. Les détails de cette proposition doivent encore être peaufinés. Mes services sont en contact régulier avec les autorités syro-kurdes afin, primo, de déterminer quel est le soutien juridique attendu et, deuzio, d'examiner ce qu'il doit advenir des personnes ayant une deuxième nationalité autre que belge. Notre gouvernement n'a pas encore adopté de position officielle au sujet de la proposition.

Sur les 37 adultes belges détenus dans les camps en Syrie, 29 ont une double nationalité. Trois d'entre eux ont été récemment déchus de leur nationalité

onmiddellijk staakt-het-vuren in Idlib. Ondanks intensieve onderhandelingen hebben Rusland en China echter hun veto uitgesproken.

Op 28 februari riep de VN-Veiligheidsraad op tot een de-escalatie van de situatie. De speciale gezant voor Syrië van de VN-secretaris-generaal riep ertoe op alles in het werk te stellen om een onmiddellijk staakt-het-vuren te bewerkstelligen.

(Nederlands) Rusland vroeg op 6 maart om een gesloten consultatie van de VN-Veiligheidsraad om het Russisch-Turkse akkoord voor Idlib toe te lichten. De leden van de Veiligheidsraad zijn sceptisch over de bestendigheid van het staakt-het-vuren. Onder meer België benadrukte dat de strijd tegen terrorisme geen excuus kan zijn om het humanitair recht te schenden.

De NAVO-tweet was vooral een teken van solidariteit met onze bondgenoot. Turkije heeft de NAVO inderdaad bijeengeroepen op basis van artikel 4 van het Verdrag van Washington. Dit was nog voordat de gespannen situatie aan de Griekse grens volledig duidelijk was. Turkije heeft in deze vergadering gevraagd om de nodige maatregelen te treffen om de veiligheid te verzekeren. De bondgenoten drukten hun medeleven en solidariteit met Turkije uit. Onze vertegenwoordiger bij de NAVO benadrukte de noodzaak van een de-escalatie van het conflict en van een staakt-het-vuren en verwees naar het werk van ons land in de VN-Veiligheidsraad rond de humanitaire toegang in Syrië.

Turkije heeft momenteel artikel 5 nog niet ingeroepen.

Ik heb nota genomen van het voorstel van de Syrisch-Koerdische autoriteiten om de FTF'ers in Syrië te berechten. Het is ook hun intentie om vrouwelijke FTF'ers te berechten. De eventuele terugkeer van volwassen FTF'ers is niet aan de orde en het standpunt van de Belgische regering is niet gewijzigd. De details van dit voorstel moeten nog verder uitgewerkt worden. Mijn diensten staan in regelmatig contact met de Syrisch-Koerdische autoriteiten om te bepalen welke juridische steun er wordt verwacht en om na te gaan wat er moet gebeuren met mensen met nog een andere nationaliteit dan de Belgische. De Belgische regering heeft nog geen formeel standpunt over het voorstel ingenomen.

Van de 37 volwassen Belgen die zich in de Syrische kampen bevinden, hebben 29 personen nog een tweede nationaliteit. Van 3 hiervan werd recent de

belge, mais cette décision n'a pas encore pu leur être communiquée. Ils peuvent encore faire appel. Par conséquent, un retour en Belgique ne peut être exclu.

Pour obtenir des informations sur les combattants se trouvant dans la zone contrôlée par la Turquie, M. De Roover doit interroger le ministre de l'Intérieur et/ou le ministre de la Justice. Les seules informations que nous échangeons avec la Turquie concernent les arrestations de ressortissants belges en Turquie.

(En français) L'annonce de la Turquie qu'elle ne retiendrait plus les migrants voulant se rendre en Europe a provoqué un afflux à la frontière grecque. La Grèce affirme avoir empêché 24 000 personnes de franchir la frontière. Les migrants seraient encore 7 000 à 20 000 dans la province turque d'Edirne, le long de la frontière.

Les îles égéennes ont connu une forte augmentation du nombre d'arrivées. Depuis des semaines, des émeutes secouent les îles, dues à la surpopulation de migrants et des conséquences pour leurs habitants. Ceux-ci s'opposent à la construction de centres fermés et exigent le transfert des migrants vers le continent.

(En néerlandais) Ces derniers jours, plusieurs réunions ont eu lieu au niveau européen sur les décisions de la Turquie concernant les réfugiés en Syrie.

(En français) Lors d'un Conseil extraordinaire Justice et Affaires intérieures, les ministres de l'Intérieur ont adopté une déclaration exprimant leur soutien à la Grèce, à la Bulgarie, à Chypre et aux autres pays pouvant être affectés, tout en mettant l'accent sur le respect du droit international et européen.

Cette déclaration reconnaît la charge migratoire pesant sur la Turquie mais condamne l'usage des migrants à des fins politiques. Elle annonce aussi le renforcement de Frontex à la frontière gréco-turque, une aide de 700 millions d'euros pour la gestion des migrations et des frontières en Grèce et l'activation du mécanisme européen de protection civile pour venir en aide aux migrants. La Belgique a offert l'aide de B-FAST, qui est déjà sur place.

Belgische nationaliteit afgenomen, maar die beslissing kon nog niet aan de betrokkenen betekend worden. Zij kunnen nog altijd beroep aantekenen. Hierdoor kan een terugkeer naar België niet uitgesloten worden.

Voor informatie over de strijders die zich in door Turkije gecontroleerd gebied bevinden, moet de heer De Roover de ministers van Binnenlandse Zaken en/of van Justitie ondervragen. Met Turkije wordt enkel informatie uitgewisseld over aanhoudingen van Belgische onderdanen in Turkije.

(Frans) De aankondiging van Turkije dat het de migranten die naar Europa willen trekken, niet langer zou tegenhouden, heeft een toestroom aan de Griekse grens veroorzaakt. Griekenland stelt dat het 24.000 mensen verhinderd heeft de grens over te steken. Er zouden nog 7.000 tot 20.000 migranten in de Turkse provincie Edirne aan de grens zitten.

Op de eilanden in de Egeïsche Zee is het aantal nieuwkomers sterk toegenomen. Al wekenlang worden de eilanden door rellen geteisterd als gevolg van de overbevolking van de migrantenkampen en de gevolgen ervan voor de bewoners. Ze verzetten zich tegen de bouw van gesloten centra en eisen dat de migranten naar het vasteland overgebracht worden.

(Nederlands) De voorbije dagen hebben er meerdere vergaderingen plaatsgevonden op Europees niveau over de beslissingen van Turkije inzake de vluchtelingen in Syrië.

(Frans) Tijdens een buitengewone Raad Justitie en Binnenlandse Zaken hebben de ministers van Binnenlandse Zaken een verklaring aangenomen waarin ze hun steun uitspreken voor Griekenland, Bulgarije, Cyprus en andere landen die mogelijk getroffen zullen worden, en waarin ze de nadruk leggen op de eerbiediging van het internationaal en het Europees recht.

In die verklaring wordt er erkend dat de migratie voor Turkije een aanzienlijke last betekent, maar wordt er ook het gebruik van migranten voor politieke doeleinden veroordeeld. Ook wordt er de versterking van Frontex aan de Grieks-Turkse grens in aangekondigd, alsmede 700 miljoen euro aan steun voor het beheer van de migratie en de grenzen in Griekenland en de activering van het Europees mechanisme voor civiele bescherming om de migranten bij te staan. België heeft de hulp van B-FAST, dat al ter plaatse is, aangeboden.

La Belgique est favorable au maintien de l'aide à la Turquie pour l'accueil des réfugiés.

Volgens België moet Turkije steun blijven krijgen voor de opvang van vluchtelingen.

01.14 Ellen Samyn (VB): En dépit de la politique étrangère agressive menée par la Turquie et des violations des droits de l'homme qu'elle commet, l'Union européenne continue de traiter ce pays avec des gants de velours. Hier encore, le président Erdogan a été reçu ici avec tous les honneurs. On a ainsi manqué l'occasion d'indiquer clairement qu'il y a des frontières à ne pas dépasser, au sens propre comme au figuré. Les exigences turques en matière d'assouplissement des conditions de délivrance de visas et d'élargissement de l'union douanière devraient être inacceptables pour l'Union européenne. Il est temps que l'Union européenne tienne à l'égard de la Turquie le même langage que celui pratiqué par ce pays, car c'est le seul langage qu'il comprenne.

01.14 Ellen Samyn (VB): Ondanks het agressieve buitenlandse beleid van en de mensenrechtenschendingen door Turkije, blijft de EU dat land nog steeds met fluwelen handschoenen aanpakken. Gisteren nog werd Erdogan hier met alle eegards ontvangen. Zo werd een kans gemist om duidelijk te maken dat er aan alles grenzen zijn, letterlijk en figuurlijk. De Turkse eisen inzake visumversoepeling en uitbreiding van de douane-unie zouden voor de EU onaanvaardbaar moeten zijn. Het wordt tijd dat de EU tegenover Turkije dezelfde taal hanteert als dat land zelf doet, want dat is de enige taal die het begrijpt.

01.15 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): M. De Roover n'a aucune leçon à nous donner en matière de realpolitik. L'accord conclu avec la Turquie, à l'égard duquel nous nous étions montrés particulièrement sceptiques en 2015-2016, a en effet été défendu et approuvé, à l'époque, par M. Francken. Nous estimons d'ailleurs toujours que l'Union européenne devrait élaborer elle-même une politique relative aux réfugiés plutôt que d'en laisser le soin à d'autres.

01.15 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De heer De Roover hoeft ons inzake realpolitik niet de les te spellen. De Turkijedeal, waar wij in 2015-2016 bijzonder sceptisch tegenover stonden, werd destijds immers verdedigd en goedgekeurd door de heer Francken. Wij vinden trouwens nog steeds dat de EU zelf een vluchtelingenbeleid zou moeten uitwerken in plaats van het uit te besteden.

Nous demandons que de nouveaux moyens soient libérés en 2020 pour l'aide humanitaire. L'Union européenne brille par son absence et se contente de jouer le rôle d'ambulancier plutôt que celui d'acteur géopolitique. Si l'objectif est impossible à atteindre à 27, il faudra se contenter de moins d'États membres. Nous devons critiquer le rôle de la Russie qui à l'échelon de l'ONU freine l'acheminement de l'aide humanitaire, nous devons instaurer un régime de sanctions progressif et rappeler à la Russie qu'elle doit respecter le droit international et les droits humains. La Belgique doit être aux avant-postes dans ce domaine. Voilà un exemple de la *realpolitik* si chère à M. De Roover!

Inzake humanitaire bijstand vragen we dat voor 2020 in nieuwe middelen zou worden voorzien. De Europese Unie is opvallend aanwezig, maar beperkt zich tot de rol van ambulancier in plaats van geopolitieke speler. Als dat niet kan met de EU-27, dan moet het maar met minder lidstaten. We moeten de rol van Rusland, dat op VN-niveau de humanitaire hulpverlening belemmert, bekritisieren, we moeten een gradueel sanctieregime instellen en Rusland erop wijzen dat het het internationaal recht en de mensenrechten moet naleven. België moet daarin een voortrekkersrol opnemen. Dat is een voorbeeld van de door de heer De Roover geroemde *realpolitik*!

Même si elle est peu probable, une nouvelle résolution de l'ONU n'en demeure pas moins souhaitable. Dès lors que nous tenons la plume, nous pouvons prendre des initiatives dans le domaine humanitaire, mais aussi diplomatique, en proposant, par exemple, la création d'une zone sûre à la frontière syro-turque où les réfugiés pourraient se rendre.

Een nieuwe VN-resolutie mag dan onwaarschijnlijk zijn, ze is wel wenselijk. Als *penholder* kunnen we humanitaire, maar ook diplomatieke initiatieven nemen, bijvoorbeeld inzake een veilige zone aan de Turks-Syrische grens waar er vluchtelingen terechtkunnen.

01.16 Els Van Hoof (CD&V): Notre pays a accompli d'importants efforts pour mettre au point la résolution réclamant un cessez-le-feu. La position

01.16 Els Van Hoof (CD&V): Ons land heeft grote inspanningen geleverd voor de totstandkoming van de resolutie over een staakt-het-vuren. De houding

de la Russie, qui tend à une solution unilatérale avec Erdogan et la Syrie, est inquiétante. En ce qui concerne la résolution relative à l'aide humanitaire, le couloir a été prolongé jusqu'en juillet mais nous devons veiller à ce que cette mesure soit prolongée par la suite.

L'Union européenne ne peut se limiter à l'accord passé avec la Turquie mais elle doit mettre en œuvre une véritable politique au Moyen-Orient. C'est cet enjeu qu'il nous faut défendre au sein du Conseil et auprès de notre président européen.

01.17 Annick Ponthier (VB): L'Union européenne et l'OTAN doivent faire clairement savoir qu'elles n'ont que faire du chantage orchestré par la Turquie. Avec son union douanière et les négociations d'adhésion, l'UE dispose de leviers et peut imposer des sanctions commerciales. La Belgique devrait convoquer l'ambassadeur de Turquie. La communication de l'Union européenne et de l'OTAN est risible. En outre, en présentant ses condoléances à M. Erdogan, Charles Michel a légitimé la présence turque en Syrie et a outrepassé ses compétences. À présent, ce sont la Grèce et la Bulgarie qui sont confrontées à une énorme pression et qui méritent notre assistance.

01.18 Christophe Lacroix (PS): Quand la Belgique est à la manœuvre, elle prend ses responsabilités. Notre gouvernement a été proactif au Conseil de sécurité de l'ONU, même s'il y a eu des veto ou des abstentions surprenantes.

La Belgique a moins pesé sur l'Union européenne et sur les conclusions de Zagreb. Trois décisions ont été prises: un appel à un cessez-le-feu, la sécurisation des civils et l'acheminement de l'aide humanitaire. Sur ces thématiques, notre pays pourrait rendre la politique européenne plus proactive, plus résistante au chantage et plus respectée.

La Turquie veut bien de l'Europe quand on lui apporte des milliards, mais pas pour intervenir sur la scène internationale. Au-delà du volet diplomatique et militaire, l'humanitaire et la protection des civils sont fondamentaux pour mon groupe.

01.19 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): La Belgique condamne les violations du droit international humanitaire, les crimes de guerre d'Assad et de son allié russe à Idlib. Le cadre de la Justice pénale internationale permet de les punir.

On pourrait imaginer des sanctions vis-à-vis de la

van Rusland, dat aanstuurt op een unilaterale oplossing met Erdogan en Syrië, is verontrustend. Wat de resolutie over de humanitaire hulp betreft, werd de corridor verlengd tot juli, maar moeten we toezien op een verlenging daarna.

De Europese Unie mag zich niet beperken tot de Turkijedeal, maar moet werk maken van een echt Midden-Oostenbeleid. We moeten daar in de Raad en bij onze Europese voorzitter op aandringen.

01.17 Annick Ponthier (VB): De EU en de NAVO moeten duidelijk maken dat ze niet gediend zijn van de Turkse chantagepraktijken. De EU heeft met de douane-unie en de toetredingsonderhandelingen een aantal hefboomen in handen en kan bovendien handelssancties opleggen. België zou de Turkse ambassadeur op het matje moeten roepen. De communicatie van de EU en de NAVO is een lachertje. Met zijn condoleances aan Erdogan heeft Charles Michel overigens de Turkse aanwezigheid in Syrië gelegitimeerd en is hij in zijn bevoegdheid te buiten gegaan. Vandaag zijn het Griekenland en Bulgarije die onder enorme druk komen te staan en onze bijstand verdienen.

01.18 Christophe Lacroix (PS): Als België aan zet is, neemt het zijn verantwoordelijkheid. Onze regering heeft proactief gehandeld in de VN-Veiligheidsraad, ook al waren er verrassende veto's en onthoudingen.

België heeft minder op de Europese Unie en op de conclusies van Zagreb gewogen. Er werden drie beslissingen genomen: een oproep tot een staakt-het-vuren, het veiligstellen van de burgerbevolking en het verlenen van humanitaire hulp. Op die punten zou ons land ervoor kunnen zorgen dat het Europees beleid proactiever wordt, beter bestand is tegen chantage en meer respect afdwingt.

Turkije verwerpt Europa niet als het er miljarden euro's van krijgt, maar wel als het op het internationale toneel wil ingrijpen. Naast de diplomatieke en militaire aspecten hecht mijn fractie veel belang aan de humanitaire kwesties en de bescherming van de burgers.

01.19 Samuel Cogolati (Ecolo-Groen): België veroordeelt de schendingen van het internationale humanitaire recht en de oorlogsmisdaden van president Assad en zijn Russische bondgenoot in Idlib. Het Internationaal Strafhof biedt het kader om ze te bestraffen.

Men zou sancties tegen Rusland kunnen

Russie suite à ses violations du droit international. Il est important que l'UE reprenne sa place d'acteur majeur sur la scène mondiale.

Deuxièmement, la situation aux frontières de l'Union serait sous contrôle. Vous en regrettez les conséquences pour les habitants mais annoncez 700 millions d'euros d'aides pour renforcer Frontex. Mais vous n'avez rien dit sur les centres d'accueil incendiés, sur ces migrants déshabillés par des gardes-côtes européens et spoliés par des douaniers pour renforcer les *pushbacks*.

Il est important d'être fermes sur la situation sur place et d'affirmer, depuis la diplomatie belge, que ces *pushbacks* violent la Convention européenne des droits de l'homme.

01.20 Peter De Roover (N-VA): Contrairement à ce que prétend M. De Vriendt, je n'ai nullement fulminé contre l'accord sur les réfugiés. Pour lui, la realpolitik consiste à déposer des résolutions. Il parle de sanctions à l'encontre de la Russie, mais force est et reste de constater que c'est la Turquie qui opère sur le territoire d'un autre pays en violation de toutes les règles du droit international.

Le ministre déclare que la Turquie a demandé de l'aide afin d'assurer sa propre sécurité et il appelle à la désescalade. Toutefois, la Turquie pourrait largement contribuer à cette désescalade si elle n'engageait pas si activement ses troupes militaires en dehors de son territoire.

En cas de demande d'assistance dans le cadre de l'article 5, le gouvernement avisera en temps utiles. Le ministre donne l'impression qu'il pourrait répondre positivement à cette demande. J'espère mal interpréter ses propos.

Un certain nombre de mes questions sur les combattants en Syrie sont restées sans réponse.

01.21 Katrin Jadin (MR): Je salue les initiatives de la Belgique dans les instances internationales. Même si elle n'a pas toujours été suivie, elle a pris ses responsabilités. Notre pays a toujours défendu les droits de l'homme et le droit international.

Cela n'a pas encore été dit, mais la Turquie a aussi bafoué le droit international sur le territoire syrien. Il faudrait le souligner, même si cela n'aidera dans la

overwegen wegens schendingen van het internationale recht. Het is belangrijk dat de EU weer een invloedrijke speler op het wereldtoneel wordt.

Ten tweede zou de situatie aan de buitengrenzen van de EU onder controle zijn. U betreurt de gevolgen voor de bewoners, maar kondigt aan dat er 700 miljoen euro steun zal worden uitgetrokken om Frontex te versterken. U hebt echter niets gezegd over de opvangcentra die in brand werden gestoken, of over de migranten die door Europese kustwachters gedwongen werden zich uit te kleden en door douaniers van hun bezittingen werden beroofd om de pushbacks kracht bij te zetten.

Het is belangrijk dat we een krachtig standpunt innemen ten aanzien van de situatie aan de Grieks-Turkse grens en dat we via de Belgische diplomatie duidelijk maken dat die pushbacks indruisen tegen het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens.

01.20 Peter De Roover (N-VA): Anders dan de heer De Vriendt beweert, heb ik geenszins gefulmineerd tegen de vluchtelingendeal. Zijn invulling van het woord realpolitik is het indienen van resoluties. Hij heeft het over sancties tegen Rusland, maar de vaststelling is en blijft dat Turkije tegen alle internationale rechtsregels in actief is op het grondgebied van een ander land.

De minister zegt dat Turkije hulp vroeg om de eigen veiligheid te verzekeren en dat er nood is aan de-escalatie. Turkije zou hieraan echter een grote bijdrage kunnen leveren door zich buiten zijn grondgebied niet zo actief militair te engageren.

Bij een vraag om steun in het kader van artikel 5 zal de regering op dat moment beslissen. De minister lijkt eventueel geneigd om daarop in te gaan. Ik hoop dat ik dat verkeerd interpreteer.

Over een aantal vragen inzake de Syriëstrijders heb ik geen antwoord gekregen.

01.21 Katrin Jadin (MR): Ik ben blij met de initiatieven van België in de internationale instanties. Ook al werd ons land niet altijd gevolgd, toch heeft het zijn verantwoordelijkheid opgenomen. Ons land heeft de mensenrechten en het internationale recht altijd verdedigd.

Het werd nog niet vermeld, maar Turkije heeft ook op het Syrische grondgebied het internationale recht met voeten getreden. Dat moet worden benadrukt,

recherche d'une solution. J'exhorte les membres de l'UE à trouver des solutions intégrées et équilibrées, pour l'avenir de nos démocraties.

01.22 Michel De Maegd (MR): Je souligne l'engagement mutuel de la Russie et la Turquie pour permettre l'accès de l'aide humanitaire. Je vous enjoins à faire pression pour que cela soit réalisé.

01.23 John Crombez (sp.a): L'Europe ne montre plus autant de zèle à stopper les violations les plus graves des droits de l'homme ou au moins, à en atténuer les effets. Si aucune initiative importante ne peut voir le jour sur le plan humanitaire, l'Europe doit au besoin prendre des décisions sans attendre l'aval de chacun des 27 États membres.

Ne ne faut pas nous laisser obnubiler par la question de savoir si M. Erdogan est bon ou mauvais. Pour ma part, je l'ignore. Toujours est-il qu'il a accueilli plus de 3,5 millions de réfugiés de Syrie dans son pays. Était-ce un acte de realpolitik? Cette question ne m'intéresse pas. Je suppose effectivement que l'Europe devrait développer une politique migratoire, mais une telle stratégie se fait toujours attendre. S'il n'y avait pas eu d'accord avec la Turquie, nous devrions partir de zéro. Dans l'intervalle, les réfugiés sont bien présents.

Je voudrais demander au ministre d'agir avec un surcroît de fermeté et de faire comprendre à l'Europe, au nom de la Belgique, que nous avons perdu assez de temps. Nous devons cesser de subir les événements. Le drame humain qui se joue en Syrie a en effet pris des proportions trop importantes.

01.24 Georges Dallemagne (cdH): Si je salue vos efforts sincères, force est de constater que l'Europe subit encore et toujours cette crise qui a pourtant des conséquences sur son projet. Dès le début du conflit, elle a choisi de ne pas être un acteur politique majeur. Elle a refusé de s'en mêler par crainte et continue à mener une diplomatie discrète qui permet d'apporter un peu d'aide aux populations, quand la Russie et la Chine y consentent.

Les portes de l'aide humanitaire sont en voie d'être fermées. J'ai constaté sur place que l'aide de Damas n'arrive jamais dans le Nord. Il est temps de voir que ce qui s'est déjà passé pourrait perdurer et avoir de graves conséquences sur notre sécurité. Les Européens doivent se ressaisir!

ook al zal het niet helpen bij het zoeken naar een oplossing. Ik roep de EU-lidstaten ertoe op geïntegreerde en evenwichtige oplossingen te zoeken voor de toekomst van onze democratieën.

01.22 Michel De Maegd (MR): Rusland en Turkije zijn een wederzijdse verbintenis aangegaan om de toegang tot humanitaire hulp mogelijk te maken. Ik vraag u druk uit te oefenen opdat zulks gerealiseerd zou worden.

01.23 John Crombez (sp.a): Europa doet zijn best niet meer om de zeer zware schendingen van de mensenrechten te stoppen of zelfs maar te verminderen. Als er humanitair niets substantieels kan gebeuren, moet Europa desnoods niet met alle 27 landen samen beslissen.

De focus moet niet liggen op de vaststelling of Erdogan een goede of een slechte mens is. Ook ik weet dat niet, maar hij heeft in zijn land meer dan 3,5 miljoen vluchtelingen uit Syrië opgevangen. Of dat realpolitik was, interesseert mij minder. Het zal wel waar zijn dat Europa een migratiebeleid moet ontwikkelen, maar dat is er al die tijd niet geweest. Als er geen Turkijedeal was geweest, was er helemaal niets. Die vluchtelingen zijn intussen wel waar ze zijn.

Mijn oproep aan de minister is: wees ferm en zeg in naam van België tegen Europa dat wij nu genoeg tijd hebben verloren. Wij moeten stoppen met de zaken ondergaan. Het menselijk drama in Syrië is immers té groot.

01.24 Georges Dallemagne (cdH): Ik juich uw oprechte inspanningen toe, maar stel vast dat Europa deze crisis, die nochtans gevolgen heeft voor het Europese project, nog altijd ondergaat. Van bij het begin van het conflict heeft Europa zich op de achtergrond gehouden. Het heeft zich uit schrik niet in het conflict willen mengen en blijft discreet de diplomatieke weg bewandelen, waarmee een beetje hulp geboden kan worden aan de bevolking, als Rusland en China daarmee instemmen.

De poorten voor humanitaire hulp zijn ei zo na gesloten. Ter plaatse heb ik vastgesteld dat de hulp uit Damascus nooit in het noorden aankomt. Het wordt tijd dat we inzien dat de huidige situatie nog lang kan voortduren en onze veiligheid ernstig in het gedrang kan brengen. De Europeanen moeten zich herpakken!

Sous couvert d'une résolution du Conseil de sécurité, une force de l'Union européenne pourrait prendre la place des Américains dans le Nord-Est. Pourquoi personne n'a-t-il fait cette proposition? Pourquoi n'en serions-nous pas capables? Notre agenda pourrait rassurer la population syrienne.

Pourquoi n'avons-nous pas averti la Russie qu'elle sera comptable de ses crimes contre l'humanité? Nous condamnons fermement alors que nous savons que cela ne change rien. Cela fait bien rire Moscou et Damas! Il faudrait leur dire qu'ils seront poursuivis pour les hôpitaux et les écoles visés, les tortures et tous les crimes.

Quand on dit qu'on est "solidaires" avec la Turquie, je me demande de quoi on est solidaires? De la guerre qu'ils mènent en Syrie? De l'invasion du Kurdistan syrien contre nos propres alliés? Des crimes de guerre qu'ils commettent? La Turquie constitue une menace contre notre propre sécurité. Arrêtons de nous comporter en fantômes!

Les Syriens et leurs alliés ne vont pas s'arrêter là: ils veulent reconquérir l'ensemble de la Syrie, puis l'Irak va basculer. L'ensemble géopolitique Syrie-Irak-Iran, avec un allié russe puissant, va peser sur notre sécurité. Va-t-on laisser faire? Le langage utilisé et les actions menées ne sont pas à la hauteur.

L'incident est clos.

02 Question de Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation au Venezuela" (55002550C)

02.01 **Ellen Samyn** (VB): Début janvier, Luis Parra, un partisan du président vénézuélien Maduro, s'est autoproclamé président du Parlement alors que c'est en fait le chef de l'opposition, Juan Guaidó, qui devait être reconduit dans cette fonction. L'armée a interdit l'accès du bâtiment à ce dernier, ainsi qu'à une centaine d'autres parlementaires de l'opposition, mais le Parlement a quand même proclamé Juan Guaidó président du Parlement.

Le gouvernement belge va-t-il soutenir Juan Guaidó en tant que président du Parlement vénézuélien? Notre pays va-t-il condamner cette violation de la démocratie au Venezuela, et toutes les autres violations commises par le régime de Maduro? Le

EU-troepen kunnen, gedekt door een resolutie van de Veiligheidsraad, de plaats van de Amerikanen in het noordoosten innemen. Waarom heeft niemand dat voorgesteld? Waarom zouden wij daar niet toe in staat zijn? Onze agenda zonder bijbedoelingen kan de Syrische bevolking geruststellen.

Waarom hebben we Rusland niet gezegd dat het rekenschap zal moeten afleggen voor zijn misdaden tegen de mensheid? We veroordelen ten stelligste de daden van Rusland, wetende dat dat tot niets leidt, behalve hoongelach in Moskou en Damascus! We moeten hun duidelijk maken dat ze vervolgd zullen worden voor het viseren van ziekenhuizen en scholen, voor foltering en alle andere misdaden.

Wanneer men zegt dat we 'solidair' zijn met Turkije, vraag ik me toch af waarmee we precies solidair zijn. Verklaren we ons solidair met de oorlog die Turkije in Syrië voert? Met de invasie in Syrisch Koerdistan, tegen onze eigen bondgenoten? Met de oorlogsmisdaden die Turkije begaat? Turkije is een bedreiging voor onze eigen veiligheid. We moeten nu tonen dat we geen politieke dwerg of spookverschijning zijn!

De Syriërs en hun bondgenoten zullen het hier niet bij laten: ze willen het volledige Syrische grondgebied heroveren en vervolgens moet Irak eraan geloven. Een geopolitieke as Syrië-Irak-Iran, die kan rekenen op de steun van Rusland als machtige bondgenoot, zal onze veiligheid in het gedrang brengen. Zullen we dat laten gebeuren? De taal die we gebruiken en de acties die we ondernemen zijn ontoereikend.

Het incident is gesloten.

02 Vraag van Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Venezuela" (55002550C)

02.01 **Ellen Samyn** (VB): Begin januari riep Luis Parra, een medestander van de Venezolaanse president Maduro, zichzelf uit tot parlamentsvoorzitter, terwijl eigenlijk oppositieleider Juan Guaidó tot parlamentsvoorzitter moest worden herkozen. Het leger ontzegde hem en een honderdtal andere parlamentsleden van de oppositie de toegang tot het gebouw, maar het Parlement riep oppositieleider Guaidó alsnog tot voorzitter uit.

Zal de Belgische regering Juan Guaidó steunen als voorzitter van het Venezolaanse Parlement? Zal ons land deze en alle andere schendingen van de democratie in Venezuela door het regime van Maduro veroordelen? Heeft de minister hierover zijn

ministre a-t-il déjà fait part de ses préoccupations à l'ambassadeur du Venezuela à Bruxelles? A-t-il déjà demandé instamment la tenue d'élections présidentielles démocratiques au Venezuela? En cas de non-respect de certains accords internationaux, est-il envisageable d'imposer certaines conditions dans le cadre des relations commerciales entre la Belgique et le Venezuela?

02.02 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): Dans sa déclaration du 9 janvier 2020, le haut représentant de l'UE pour les affaires étrangères a qualifié d'inacceptables les développements intervenus à Caracas. L'UE considère l'élection de Luis Parra comme illégitime et soutient pleinement Juan Guaidó en tant que président du Parlement national du Venezuela.

L'Union européenne est disposée à prendre des mesures supplémentaires ciblées et limitées mais, dans le même temps, il convient de poursuivre le processus de restauration de la démocratie et de la justice par le biais d'élections présidentielles libres et régulières. Nous continuons également à fournir une aide humanitaire à la population vénézuélienne. La Belgique adhère pleinement à cette vision. En cas de non-respect de la démocratie, de l'État de droit et des droits de l'homme, des mesures de restriction pourraient être prises à l'égard des contrevenants: gel des avoirs et interdiction de voyage. Ces mesures ciblées permettent de ne pas porter davantage préjudice à la population vénézuélienne.

02.03 Ellen Samyn (VB): La situation au Venezuela reste dramatique et la population en est la principale victime. Espérons que la communauté internationale puisse accroître la pression sur le régime autoritaire de gauche du président Maduro.

L'incident est clos.

03 Question de Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les négociations relatives à l'e-commerce au sein de l'OMC" (55002902C)

03.01 Els Van Hoof (CD&V): *Au sein de l'Organisation mondiale du commerce (OMC), 46 pays, dont les États membres de l'UE, les États-Unis et la Chine, négocient un accord plurilatéral sur l'e-commerce.*

Quel est l'état d'avancement des négociations? Est-il bien adéquat de conclure un accord sur l'e-commerce sans signer préalablement un accord équitable sur la taxation du commerce et des prestations de services numériques?

bezorgdheid al geuit bij de ambassadeur van Venezuela in Brussel? Heeft hij aangedrongen op democratische presidentsverkiezingen in Venezuela? Is het een optie om bepaalde voorwaarden te stellen in het kader van de handelsbetrekkingen tussen België en Venezuela indien bepaalde internationale afspraken niet worden nageleefd?

02.02 Minister Philippe Goffin (*Nederlands*): De verklaring van de Hoge Vertegenwoordiger voor het Buitenlands Beleid van de EU van 9 januari 2020 noemt de gebeurtenissen in Caracas onaanvaardbaar. De EU beschouwt de verkiezing van Luis Parra als onwettig en steunt Juan Guaidó als voorzitter van het nationale Parlement van Venezuela ten volle.

De EU is bereid om bijkomende gerichte beperkte maatregelen te nemen, maar tegelijk moet men blijven werken aan een proces ter herstel van de democratie en de rechtspraak via vrije en eerlijke presidentsverkiezingen. Ook blijven we humanitaire hulp verlenen aan de Venezolaanse bevolking. België sluit zich helemaal aan bij dit standpunt. Respecteert men de democratie, de rechtstaat en de mensenrechten niet, dan kan dit leiden tot beperkende maatregelen jegens de overtreders, via een bevrozing van activa en een reisverbod. Op die manier berokkenen we de Venezolaanse bevolking geen verdere schade.

02.03 Ellen Samyn (VB): De situatie in Venezuela blijft dramatisch en de bevolking is hiervan het grootste slachtoffer. Hopelijk kan er wat meer internationale druk komen op het autoritair-linkse regime van president Maduro.

Het incident is gesloten.

03 Vraag van Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De WTO-onderhandelingen over e-commerce" (55002902C)

03.01 Els Van Hoof (CD&V): *Binnen de Wereldhandelsorganisatie (WTO) onderhandelen 46 landen, waaronder de EU, de VS en China, over een plurilaterale overeenkomst rond e-commerce.*

Wat is de stand van zaken van de onderhandelingen? Wat is het Europese standpunt? Wordt er een impactanalyse gemaakt? Is het wel opportuun om een akkoord over e-commerce af te sluiten zonder voorafgaandelijk een bilijk akkoord

over de taxatie van digitale handel en dienstverlening af te sluiten?

03.02 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): La Belgique est favorable à un système commercial multilatéral réglementé. Une réglementation sur l'e-commerce s'impose dès lors pour supprimer les barrières commerciales, garantir la sécurité juridique pour les entreprises, assurer un environnement en ligne sécurisé pour les consommateurs et permettre aux pays en voie de développement d'accéder au système commercial mondial.

Les négociations à ce sujet ont débuté en mai 2019 et après 6 sessions, 83 États membres de l'OMC, parmi lesquels ceux de l'UE, se sont ralliés à cette initiative. Ensemble, ils représentent plus de 70 % du commerce numérique mondial. Les discussions se déroulent dans un esprit constructif, mais eu égard à leur extrême complexité, il est impossible à ce stade de fixer une échéance pour la fin des négociations. L'analyse d'incidence ne pourra être réalisée qu'une fois l'accord conclu.

Notre pays accorde énormément d'importance aux PME, au dialogue avec la société civile et s'emploie à convaincre les pays en développement qui n'ont pas encore adhéré au système. La Belgique souhaite conserver une marge de manœuvre politique suffisante, pour assurer notamment la protection des données à caractère personnel ou l'exclusion des services audiovisuels.

Pour les questions relatives à la taxation du commerce et des prestations de services numériques, la Belgique attend les négociations qui se dérouleront au sein de l'OCDE, mais nous prônons un régime fiscal équitable auquel toutes les entreprises contribueront.

03.03 Els Van Hoof (CD&V): Il ne faudrait pas que les multinationales technologiques actives dans le domaine des données voient leur puissance renforcée. Il faut également laisser un espace aux pays en développement.

L'incident est clos.

La **présidente**: La question n° 55003079C de Mme Kitir est supprimée.

04 Questions jointes de

- Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les mines antipersonnel" (55003137C)
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La levée américaine

03.02 Minister Philippe Goffin (Nederlands): België is voorstander van een gereguleerd multilateraal handelssysteem. Daarom moeten er regels komen over e-commerce, zodat handelsbarrières verdwijnen, bedrijven juridische zekerheid krijgen, consumenten een veilige online omgeving vinden en ontwikkelingslanden toegang krijgen tot het wereldhandelssysteem.

De onderhandelingen hierover zijn in mei 2019 gestart en ondertussen, 6 onderhandelingsronden later, hebben 83 WHO-leden, waaronder de Europese lidstaten, zich aangesloten bij het initiatief, goed voor meer dan 70 % van de digitale wereldhandel. De gesprekken verlopen constructief, maar de discussie is dermate complex dat er nog geen deadline kan worden vooropgesteld. Pas als er een akkoord is bereikt, kan een impactanalyse worden opgestart.

België hecht veel belang aan de kmo's, de dialoog met het maatschappelijk middenveld en het overtuigen van de ontwikkelingslanden die zich nog niet hebben aangesloten. Ons land vraagt dat er voldoende beleidsruimte overblijft, onder meer voor de bescherming van persoonsgegevens of de uitsluiting van audiovisuele diensten.

Voor de taxatie van digitale handel en dienstverlening wacht België de onderhandelingen binnen de OESO af, maar ons land is voorstander van een fair belastingstelsel waaraan alle bedrijven bijdragen.

03.03 Els Van Hoof (CD&V): Dit mag de macht van multinationale technologiebedrijven inzake data niet vergroten. Ook ontwikkelingslanden moeten een rol kunnen spelen.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: Vraag nr. 55003079C van mevrouw Kitir vervalt.

04 Samengevoegde vragen van

- Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Antipersoonsmijnen" (55003137C)
- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De

des restrictions sur le recours aux mines antipersonnel" (55003209C)

04.01 **Christophe Lacroix** (PS): L'UE a condamné la décision américaine d'autoriser l'utilisation des mines antipersonnel par ses forces militaires en dehors de la péninsule coréenne. Pour l'UE, leur utilisation est inacceptable, partout et toujours.

La Belgique mettra-t-elle ce sujet à l'ordre du jour de l'ONU? Prend-on des contacts sur le plan bilatéral pour dénoncer cette décision?

04.02 **Philippe Goffin**, ministre (*en français*): Nous regrettons cette décision des États-Unis et nous soutenons la déclaration du Service européen pour l'action extérieure: la décision ne contribue pas à la sécurité et est anachronique au regard des progrès enregistrés ces vingt dernières années. Mes services étudient la possibilité de consultations bilatérales.

Il s'agit principalement pour les États-Unis d'être en mesure d'utiliser les mines terrestres comme système de déni d'accès et d'exclusion de zone. La Convention d'Ottawa a instauré une norme internationale sévère contre les mines antipersonnel mais ne contraint pas les États-Unis, qui n'y ont jamais adhéré. La Belgique s'est engagée pour l'universalisation de la Convention.

04.03 **Christophe Lacroix** (PS): J'aurais voulu une Belgique pugnace sur un sujet essentiel pour elle, la situation des enfants dans les conflits armés étant une priorité pour elle.

L'incident est clos.

05 **Question de Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La participation de Taïwan à l'OMS" (55003138C)**

05.01 **Els Van Hoof** (CD&V): À partir de 2009, Taïwan a été invitée par l'Organisation mondiale de la Santé (OMS) en qualité d'observateur mais les tensions croissantes avec la Chine ont sonné le glas de ce processus en 2016. La propagation du coronavirus soulève toutefois la question de savoir si Taïwan ne devrait quand même pas être acceptée. Plus d'un million de Taïwanais vivent ou travaillent en Chine et avec le Nouvel An chinois,

Amerikaanse opheffing van de restricties aangaande de inzet van antipersoonsmijnen" (55003209C)

04.01 **Christophe Lacroix** (PS): De EU heeft de Amerikaanse beslissing veroordeeld waarmee de Amerikaanse strijdkrachten de toelating krijgen antipersoonsmijnen buiten het Koreaanse schiereiland te gebruiken. Voor de EU is het gebruik van zulke mijnen, waar en wanneer dan ook, ontoelaatbaar.

Zal België deze kwestie op de VN-agenda zetten? Worden er bilaterale contacten gelegd om die beslissing aan te klagen?

04.02 **Minister Philippe Goffin** (*Frans*): We betreuren die beslissing van de Verenigde Staten en we onderschrijven de verklaring van de Europese Dienst voor extern optreden: de Amerikaanse beslissing draagt niet bij tot meer veiligheid en is een anachronisme, gelet op de vooruitgang van de afgelopen twintig jaar. Mijn diensten onderzoeken of bilateraal overleg mogelijk is.

Het gaat er voor de Verenigde Staten vooral om dat ze landmijnen kunnen gebruiken als een systeem voor toegangsweigering of de afsluiting van een gebied. Met het Verdrag van Ottawa werd er een strenge internationale norm vastgelegd tegen antipersoonsmijnen, maar dat verdrag is niet bindend voor de Verenigde Staten, die het nooit hebben onderschreven. België streeft naar een universele toepassing van het verdrag.

04.03 **Christophe Lacroix** (PS): Ik had graag gezien dat België zich strijdvaardig zou opstellen voor een kwestie die van essentieel belang is voor het land, aangezien de situatie van kinderen in gewapende conflicten voor België een prioriteit is.

Het incident is gesloten.

05 **Vraag van Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Taiwanese lidmaatschap van de WGO" (55003138C)**

05.01 **Els Van Hoof** (CD&V): Vanaf 2009 werd Taiwan door de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) uitgenodigd als observator, maar door toenemende spanningen met China werd dit proces in 2016 stopgezet. De verspreiding van het coronavirus doet echter de vraag rijzen of Taiwan niet alsnog moet worden toegelaten. Meer dan 1 miljoen Taiwanese wonen of werken in China en met het Chinese Nieuwjaar zijn er velen van hen

beaucoup d'entre eux sont rentrés au pays. Plusieurs contaminations ont dès lors été enregistrées à Taïwan.

Quelle est la position du ministre concernant une éventuelle participation de Taïwan à l'OMS?

05.02 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): La résolution n° 2758 de 1971 des Nations Unies reconnaît la République populaire de Chine comme seule représentante légitime de la Chine. Sur le plan juridique, il n'est donc actuellement pas possible pour Taïwan de devenir membre à part entière de l'OMS.

La politique menée par la Belgique à l'égard de la Chine implique que notre pays ne reconnaît pas Taïwan comme un État indépendant mais se montre également favorable à la participation de Taïwan aux réunions techniques d'organisations internationales spécialisées.

Il convient de définir les modalités concrètes de cette participation en concertation avec la République populaire de Chine et Taïwan. Notre pays appelle les deux parties à rechercher une solution pragmatique. Dans l'intérêt de la santé publique, il est essentiel que la coopération technique autour du coronavirus se déroule de la manière la plus correcte et transparente possible sous l'égide de l'OMS.

05.03 Els Van Hoof (CD&V): J'espère que dans un proche avenir, la décision sera prise d'admettre Taïwan en qualité de membre observateur de l'OMS, ce que le Japon demande d'ailleurs instamment, lui aussi.

L'incident est clos.

06 Question de Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La présidence belge du Conseil de sécurité de l'ONU" (55003266C)

06.01 Michel De Maegd (MR): À l'occasion de la présidence belge du Conseil de sécurité des Nations Unies, vous aviez annoncé trois grandes priorités de cette présidence: les enfants dans les conflits armés, une justice transitionnelle et la coopération entre l'ONU et l'Union européenne.

Quel bilan tirez-vous de cette présidence, plus précisément des trois priorités fixées? Des avancées ont-elles été actées? Ce mois de février est marqué par les premières réunions de l'ONU post-Brexit. Celui-ci aura-t-il des conséquences sur

naar huis gereisd. Er zijn dan ook al meerdere besmettingen opgedoken in Taiwan.

Welk standpunt neemt de minister in betreffende een mogelijk Taiwanees lidmaatschap van de WHO?

05.02 Minister Philippe Goffin (*Nederlands*): De VN-resolutie 2758 uit 1971 stelt dat enkel de Volksrepubliek China erkend wordt als legitieme vertegenwoordiger van China. Vanuit juridisch oogpunt is het dan ook op dit moment niet mogelijk dat Taiwan volwaardig lid zou worden van de WHO.

Het Chinabeleid van België houdt in dat ons land Taiwan niet erkent als onafhankelijke staat, maar het bepaalt ook dat ons land voorstander is van de deelname van Taiwan aan technische vergaderingen van gespecialiseerde internationale organisaties.

Over de concrete modaliteiten van een Taiwanese deelname moet overlegd worden door de Volksrepubliek China en Taiwan. Ons land roept beide partijen op om een pragmatische oplossing te vinden. In het belang van de volksgezondheid is het essentieel dat de technische samenwerking rond het coronavirus onder leiding van de WHO zo vlot en transparant mogelijk verloopt.

05.03 Els Van Hoof (CD&V): Ik hoop dat de beslissing om Taiwan als observator tot de WHO toe te laten in de nabije toekomst gerealiseerd wordt, iets waarop trouwens ook Japan aandringt.

Het incident is gesloten.

06 Vraag van Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Belgische voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad" (55003266C)

06.01 Michel De Maegd (MR): Naar aanleiding van het Belgische voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad had u drie grote prioriteiten aangekondigd: kinderen in gewapende conflicten, de overgangsjustitie en de samenwerking tussen de VN en de Europese Unie.

Welke balans maakt u op van dat voorzitterschap en meer bepaald met betrekking tot die drie prioriteiten? Werd er vooruitgang geboekt? In de afgelopen maand februari vonden de eerste VN-vergaderingen na de Brexit plaats. Zal de Brexit

l'organisation des Nations Unies?

gevolgen hebben voor de organisatie van de Verenigde Naties?

06.02 Philippe Goffin, ministre (*en français*): Nous tirons un bilan positif de la présidence belge. Nous avons énoncé les priorités que vous citez, mais l'agenda du Conseil a aussi été déterminé par l'actualité. Nous avons créé une dynamique sur l'intégration de la protection de l'enfance dans les processus de paix. Un guide pratique a paru grâce au soutien de la Belgique.

06.02 Minister Philippe Goffin (Frans): De balans van het Belgische voorzitterschap is positief. We hebben de door u vermelde prioriteiten kenbaar gemaakt, maar de agenda van de Veiligheidsraad werd ook bepaald door de actualiteit. We hebben een dynamiek gecreëerd voor de bevordering van de bescherming van kinderen in vredesprocessen. Met de steun van België werd er een praktische handleiding gepubliceerd.

Leurs majestés ont visité une exposition dédiée aux enfants soldats initiée par notre pays, en collaboration avec le musée de la photographie d'Anvers. J'ai présidé un débat sur la justice transitionnelle, une thématique que nous souhaitons voir aboutir sous la forme d'une résolution du Conseil.

Het Belgische koningspaar heeft een tentoonstelling over kindsoldaten bezocht die op initiatief van ons land werd georganiseerd in samenwerking met het Fotomuseum Antwerpen. Ik heb een debat over de overgangsjustitie voorgezeten, een thema dat we graag willen uitwerken in een resolutie van de VN-Veiligheidsraad.

La dimension européenne a marqué notre présidence. Six *stake-out* au format EU 4 ont été organisés un mois après le Brexit. Nos relations avec le Royaume-Uni au Conseil de sécurité sont constructives, nous sommes sur la même longueur d'ondes mais il faudra trouver un nouveau mode de travail.

De Europese dimensie heeft ons voorzitterschap gekenmerkt. Een maand na de Brexit werden er zes *stake-outs* in EU4-formaat georganiseerd. Onze betrekkingen met het Verenigd Koninkrijk in de Veiligheidsraad verlopen constructief. We zitten op dezelfde golflengte maar we zullen een nieuwe manier van werken moeten vinden.

Nous avons pu mettre la thématique des Rohingyas à l'agenda. J'ai dirigé le débat d'actualité sur le processus de paix israélo-palestinien, et le Conseil a adopté des éléments de presse à ce sujet, une première depuis 2016.

We hebben de kwestie van de Rohingya's op de agenda kunnen zetten. Ik heb het actualiteitendebat over het Israëliisch-Palestijnse vredesproces geleid en de Raad heeft hierover persmateriaal aangenomen, een première sinds 2016.

Le 12 février, il a adopté la résolution n°2510 sur les résultats de la Conférence de Berlin sur la Libye. Depuis avril, pour la première fois, il est parvenu à un accord dans ce dossier.

Op 12 februari heeft de Raad resolutie 2510 over de resultaten van de Conferentie van Berlijn over Libië aangenomen. Sinds april heeft hij voor het eerst overeenstemming in dat dossier bereikt.

M. De Croo a présidé à New York le débat sur la crise humanitaire en Syrie.

Minister De Croo heeft in New York het debat over de humanitaire crisis in Syrië voorgezeten.

Nous avons mis à l'agenda le rapport bisannuel sur les armes légères. Un briefing sur le traité de non-prolifération s'est tenu le 26 février, deux mois avant sa révision.

We hebben het tweejaarlijkse verslag over handvuurwapens op de agenda gezet. Op 26 februari, twee maanden vóór de herziening ervan, werd een briefing over het non-proliferatieverdrag gehouden.

Six orateurs de la société civile ont témoigné de la situation en Haïti, du terrorisme, des armes de petit calibre, des enfants dans les conflits, du lien climat-sécurité et de la justice transitionnelle. Le haut-commissaire de l'ONU au droit de l'homme a briefé le Conseil pour la deuxième fois depuis sa prise de fonction.

Zes sprekers uit het maatschappelijk middenveld hebben over de situatie in Haïti, terrorisme, kleine wapens, kinderen in conflictgebieden, het verband tussen klimaat en veiligheid en overgangsjustitie getuigd. De Hoge Commissaris van de Verenigde Naties voor de mensenrechten heeft de Raad voor de tweede keer sinds zijn aantreden geïnformeerd.

Sur proposition nigérienne et belge, une déclaration

Op voorstel van Niger en België werd er een

sur l'UNOWAS a été adoptée. On a renouvelé la mission en Guinée-Bissau et les sanctions contre le Yémen, le Soudan et la Libye.

Pour le Yémen, nous avons pu inscrire l'utilisation et le recrutement des enfants comme critères de sanction. Notre présidence au Conseil de sécurité s'est bien déroulée.

06.03 Michel De Maegd (MR): Les dossiers n'ont pas manqué et le bilan est positif.

L'incident est clos.

07 Question de Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les mines de cobalt en RDC" (55003402C)

07.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Une enquête du *Soir* du 4 février a montré les violations des droits fondamentaux et sociaux et des normes sanitaires et environnementales dans les mines de cobalt de l'ancien Katanga – ce qui avait déjà été souligné par l'ONG SOMO, des ONG locales et des chercheurs de l'Université de Lubumbashi. Il s'agit de déplacements forcés de populations, de pollutions de l'air et de l'eau entraînant des malformations congénitales, et de conditions de travail indignes dans les mines.

Ce désastre humain, écologique et sanitaire est un revers de la révolution technologique dont nous bénéficions. Pouvez-vous évaluer si le cobalt du Katanga est présent dans des biens de consommation en Belgique? Où en sont les négociations onusiennes autour d'un traité contraignant pour les entreprises? La Belgique a-t-elle une position ambitieuse? Lors de sa mission économique en RDC fin mars, la délégation belge pourrait-elle intégrer des mécanismes de *Due Diligence* et insérer des clauses éthiques à ses collaborations?

07.02 Philippe Goffin, ministre (en français): Le cobalt de RDC est principalement transformé, en Belgique, par Umicore, dont le cadre d'approvisionnement durable est conforme aux lignes de l'OCDE et qui applique des normes strictes d'environnement, de santé et de sécurité. L'entreprise a exclu le cobalt provenant des mines artisanales et a fait l'objet d'un contrôle indépendant. Elle figure dans la liste des raffineurs conformes de l'Initiative pour des minerais responsables.

verklaring over UNOWAS aangenomen. De missie in Guinee-Bissau en de sancties tegen Jemen, Soedan en Libië werden verlengd.

Voor Jemen hebben we de inzet en de rekrutering van kinderen als sanctie criterium kunnen opnemen. Ons voorzitterschap van de Veiligheidsraad is goed verlopen.

06.03 Michel De Maegd (MR): Aan dossiers was er geen gebrek en de balans is positief.

Het incident is gesloten.

07 Vraag van Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De kobaltmijnen in de DRC" (55003402C)

07.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Een onderzoek dat op 4 februari in *Le Soir* verschenen is, heeft aangetoond dat de grondrechten en de sociale rechten met voeten getreden worden in de kobaltmijnen van het vroegere Katanga en dat de gezondheids- en milieuvorschriften er niet nageleefd worden. Dat hadden de ngo SOMO, lokale ngo's en onderzoekers van de universiteit van Lubumbashi reeds eerder aangeklaagd. Er is sprake van gedwongen volksverhuizingen, lucht- en waterverontreiniging die aangeboren afwijkingen veroorzaken en mensenwaardige werkomstandigheden in de mijnen.

Die ramp op het menselijke, ecologische en gezondheidsvlak is de schaduwzijde van de technologische revolutie waarvan wij de vruchten plukken. Kunt u nagaan of er in verbruiksgoederen in België kobalt uit Katanga zit? Hoe staat het met de VN-onderhandelingen over een verdrag dat bindend is voor de bedrijven? Neemt België een ambitieus standpunt in? Zou de Belgische delegatie tijdens de economische missie in de DRC eind maart de principes van due diligence kunnen toepassen bij toekomstige samenwerking en ethische clausules kunnen opnemen in de samenwerkingsovereenkomsten die gesloten zullen worden?

07.02 Minister Philippe Goffin (Frans): Het kobalt uit de DRC wordt in ons land hoofdzakelijk verwerkt door Umicore. De regels die het bedrijf zichzelf oplegt inzake duurzame aanvoer van grondstoffen stemmen overeen met de OESO-richtlijnen. Bovendien hanteert Umicore strenge milieu-, gezondheids- en veiligheidsnormen. Het bedrijf gebruikt geen kobalt uit ambachtelijke mijnen en werd onderworpen aan een onafhankelijke controle. Het komt voor op de lijst met conforme kobaltraffinaderijen van het Responsable Minerals

Initiative.

Concernant le projet onusien d'instrument contraignant, un texte révisé est attendu pour juin 2020. Des consultations informelles auront lieu avant la sixième session du groupe de travail en octobre prochain. Notre pays défend un engagement fort de l'Union européenne.

La mission économique d'avril à Kinshasa et Lubumbashi relève de compétences régionales, en coordination avec la politique nationale (droits de l'homme, protection de l'environnement et lutte contre la corruption).

07.03 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Il est difficile de faire respecter les normes. Un traité contraignant permettrait un contrôle transversal de toutes les entreprises dans les pays fragiles.

Nous sommes responsables de ce qu'il se passe dans les mines et votre rôle est primordial afin de garantir un contrôle.

L'incident est clos.

08 Question de Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'évaluation du BINUH" (55003403C)

08.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Haïti est touché par une crise sociale et politique: les services à la population sont pratiquement inexistantes, on évoque corruption, violence et massacres. La Coordination Europe-Haïti a consulté la société civile locale au sujet du mandat du Bureau intégré des Nations Unies en Haïti (BINUH).

Après quinze ans d'opération de paix, la présence de l'ONU sera réduite au BINUH, chargé de promouvoir auprès du gouvernement la stabilité politique et la bonne gouvernance et de l'aider dans ses efforts en matière de protection des droits de l'homme, contre l'impunité, pour le dialogue, la réforme de la Constitution ou les élections.

Avez-vous lancé une évaluation du BINUH? Faut-il l'adapter pour répondre aux besoins de la population?

08.02 Philippe Goffin, ministre (en français): Le Conseil de sécurité se réunit ce jeudi pour discuter

Wat het ontwerp van een bindend VN-instrument betreft, wordt de herziene tekst verwacht tegen juni 2020. Er zal informeel overleg gepleegd worden in de aanloop naar de zesde sessie van de werkgroep in oktober aanstaande. Ons land pleit voor een sterk engagement van de Europese Unie.

De Gewesten zijn bevoegd voor de economische missie in april in Kinshasa en Lubumbashi, maar de missie wordt ook afgestemd op het beleid op federaal niveau (mensenrechten, milieubescherming en strijd tegen corruptie).

07.03 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Het is moeilijk om de naleving van de normen af te dwingen. Een bindend verdrag zou een horizontale controle over alle bedrijven mogelijk maken in de kwetsbare landen.

Wij zijn verantwoordelijk voor wat er in de mijnen gebeurt, en u speelt een cruciale rol op het stuk van de controle.

Het incident is gesloten.

08 Vraag van Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De evaluatie van het BINUH" (55003403C)

08.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Haïti kampt met een sociale en politieke crisis: de dienstverlening aan de bevolking is zo goed als onbestaand en er wordt gewag gemaakt van corruptie, geweld en moordpartijen. De Coördinatie Europa-Haïti heeft het lokale maatschappelijke middenveld geraadpleegd over het mandaat van het Geïntegreerd Bureau van de Verenigde Naties in Haïti (United Nations Integrated Office in Haiti – BINUH).

Na vijftien jaar vredesoperaties zal de VN-aanwezigheid tot BINUH beperkt worden. BINUH is belast met het bevorderen van politieke stabiliteit en goed bestuur bij de regering en moet de regeringsinspanningen ondersteunen inzake mensenrechtenbescherming, dialoog, grondwetshervormingen of verkiezingen, en voor het tegengaan van de straffeloosheid.

Hebt u een evaluatie van het werk van BINUH in Haïti opgestart? Moet dat orgaan aangepast worden om beter te beantwoorden aan de behoeften van de bevolking?

08.02 Minister Philippe Goffin (Frans): De VN-Veiligheidsraad komt deze donderdag bijeen om de

de la situation en Haïti. Le sujet en est le premier rapport du Secrétaire général sur le fonctionnement de BINUH. C'est une première occasion d'évaluer la mission. Une évaluation complète aura lieu en octobre et, si nécessaire, le mandat sera modifié.

La société civile haïtienne est prise en compte, notamment à travers la plate-forme Europe-Haïti. Pour une meilleure évaluation de la situation, un membre de la société civile haïtienne a été invité à participer à la session du Conseil de jeudi. La population haïtienne doit être la priorité de notre action. Le BINUH, dont l'existence n'a que quelques mois, n'est pas une fin en soi mais doit permettre d'améliorer le quotidien des Haïtiens. Nous prendrons en compte toutes les informations pour atteindre cet objectif.

08.03 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Je me réjouis que Conseil de sécurité examinera la question haïtienne et que la société civile participera à cette réunion, d'autant que le mandat de la BINUH soutient un gouvernement haïtien illégitime. La population épuisée par la corruption et les violences a besoin de se sentir entendue.

Il faudrait réorienter le mandat de la BINUH pour rassurer la société civile sur notre présence, et pas seulement pour renforcer un gouvernement illégitime. Il faudra avancer là-dessus.

L'incident est clos.

09 Questions jointes de

- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La liste de l'ONU des entreprises actives dans les colonies israéliennes" (55003443C)
- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le retrait de l'invitation de Brad Parker au Conseil de sécurité" (55003601C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'invitation d'une ONG palestinienne au Conseil de sécurité des Nations Unies" (55003649C)
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'invitation de l'ONG DCI Palestine au Conseil de sécurité des Nations Unies" (55003667C)
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'annulation de

situation in Haïti te bespreken. Die vergadering zal gaan over het eerste verslag van de secretaris-generaal over de werking van BINUH. Het is een eerste gelegenheid om de missie te evalueren. In oktober zal er een volledige evaluatie plaatsvinden en indien nodig zal het mandaat worden gewijzigd.

Er wordt geluisterd naar het Haïtiaanse maatschappelijke middenveld, met name via de Coördinatie Europa-Haïti. Om de situatie beter te kunnen beoordelen werd een lid van het Haïtiaanse maatschappelijke middenveld uitgenodigd op de zitting van de VN-Veiligheidsraad van donderdag. De Haïtiaanse bevolking moet de prioriteit van onze actie zijn. BINUH, dat nog maar een aantal maanden bestaat, is geen doel op zich, maar moet het dagelijkse leven van de Haïtianen helpen te verbeteren. We zullen alle informatie in aanmerking nemen om dat doel te bereiken.

08.03 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Ik ben blij dat de VN-Veiligheidsraad de crisis op Hawaï zal onderzoeken en dat het maatschappelijke middenveld aan die vergadering zal deelnemen, temeer omdat het mandaat van BINUH ruggensteun biedt voor een onwettige Haïtiaanse regering. De bevolking, die kreunt onder de corruptie en het geweld, moet voelen dat er naar haar geluisterd wordt.

Het mandaat van BINUH moet een nieuwe invulling krijgen, opdat het maatschappelijke middenveld over onze aanwezigheid gerustgesteld wordt en ons niet langer enkel beschouwt als een soort verlengstuk van een onwettige regering. Op dat vlak moet er vooruitgang geboekt worden.

Het incident is gesloten.

09 Samengevoegde vragen van

- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De VN-lijst van ondernemingen in de Israëlische nederzettingen" (55003443C)
- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het intrekken van de uitnodiging van Brad Parker als spreker in de VN-Veiligheidsraad" (55003601C)
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De uitnodiging van een Palestijnse ngo op de VN-Veiligheidsraad" (55003649C)
- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De uitnodiging van de ngo DCI Palestine op de VN-Veiligheidsraad" (55003667C)
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het

l'invitation faite à l'ONG DEI" (55003730C)

- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'annulation de l'audition de DCI au Conseil de sécurité de l'ONU" (55003958C)
- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les résultats des élections israéliennes et les craintes d'une annexion" (55003968C)
- Simon Moutquin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'interdiction israélienne de l'exportation de produits agricoles palestiniens" (55003970C)

intrekken van de uitnodiging voor de ngo DEI" (55003730C)

- Simon Moutquin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het afgelasten van de hoorzitting met DCI in de VN-Veiligheidsraad" (55003958C)
- Simon Moutquin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De resultaten van de Israëlische verkiezingen en de vrees voor de annexatie van Palestijns gebied" (55003968C)
- Simon Moutquin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Israëlische verbod op de uitvoer van Palestijnse landbouwproducten" (55003970C)

09.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Le 12 février 2020, les Nations Unies ont publié une liste comprenant 112 entreprises actives dans les colonies israéliennes jugées illégales. Ces entreprises, parmi lesquelles des sociétés internationales telles que booking.com, Airbnb, Tripadvisor, Alstom et Motorola, ont pris des libertés particulièrement inquiétantes en matière de droits de l'homme. Elles ont, par exemple, contribué à la création des colonies ou à la destruction d'habitations palestiniennes.

Des États ne pouvant pas contribuer au maintien d'une situation illégale, les Nations Unies et l'Union européenne préconisent une politique de différenciation entre Israël en tant que tel et les colonies illégales.

Le ministre est-il satisfait de la liste publiée par les Nations Unies? En quoi cette liste peut-elle contribuer à la politique de différenciation belge ou européenne? Que devons-nous faire de cette liste? Quelles seront les répercussions pour les entreprises qui y sont mentionnées?

Pendant la présidence belge du Conseil de sécurité des Nations Unies, nous y avons invité l'ONG palestinienne Defence for Children International (DCI). Cette invitation a été retirée sous la pression d'Israël, qui prête à l'une des figures clés de l'ONG des prises de position extrêmes au sujet d'Israël.

Quelques jours avant le retrait de l'invitation, le ministre des Affaires étrangères avait pourtant indiqué devant cette commission que l'ONG en question ne posait, selon lui, aucun problème, que le thème abordé par celle-ci était important et que nous devons entendre sa voix au Conseil de sécurité.

Pourquoi l'invitation a-t-elle été retirée? Notre pays a-t-il subi des pressions, par l'intermédiaire ou non

09.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Op 12 februari 2020 publiceerde de VN een lijst met 112 bedrijven die actief zijn in de illegale Israëlische nederzettingen. Deze bedrijven, waaronder internationale bedrijven als booking.com, Airbnb, Tripadvisor, Alstom en Motorola, hebben zaken gedaan die bijzonder bezorgdheid doen rijzen met betrekking tot de mensenrechten. Ze hebben bijvoorbeeld bijgedragen aan de constructie van de nederzettingen of de vernieling van Palestijnse woningen.

Omdat landen niet mogen bijdragen aan de instandhouding van een illegale situatie, pleiten de VN en de EU voor een differentiatiebeleid tussen het eigenlijke Israël en de illegale nederzettingen.

Is de minister tevreden met de publicatie van de VN-lijst? Op welke manier kan de lijst bijdragen aan het Belgische of Europese differentiatiebeleid? Hoe moeten wij omgaan met de lijst? Wat zullen de gevolgen zijn voor de bedrijven die erop staan?

Tijdens het Belgische voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad hadden wij de Palestijnse ngo Defence for Children International (DCI) uitgenodigd. Die uitnodiging werd ingetrokken onder druk van Israël, dat een van de sleutelfiguren van de ngo extreme standpunten over Israël toedicht.

Enkele dagen voor de uitnodiging werd ingetrokken zei de minister van Buitenlandse Zaken in deze commissie dat hij geen probleem zag met deze ngo, dat het over een belangrijk thema ging en dat we de stem van deze ngo moesten horen in de Veiligheidsraad.

Waarom werd de uitnodiging ingetrokken? Werd ons land onder druk gezet, al dan niet via de

de l'ambassade à Tel-Aviv?

09.02 Nabil Boukili (PVDA-PTB): En tant que présidente du Conseil de sécurité, la Belgique a invité Brad Parker de Children's Defence International-Palestine pour parler du sort des centaines d'enfants – palestiniens – emprisonnés par Israël. La Belgique a subi de multiples pressions et a finalement retiré l'invitation. C'est une terrible capitulation face à un régime qui viole quotidiennement les droits humains et le droit international.

Pourquoi avez-vous cédé aux pressions? Quelles ont été les pressions supplémentaires sur notre gouvernement? Quelles seront conséquences sur notre crédibilité diplomatique?

09.03 Els Van Hoof (CD&V): L'invitation de l'ONG DCI-Palestine a été retirée sous la pression d'Israël, le numéro deux de notre ambassade en Israël ayant été convoqué deux fois dans cette affaire. Il en va pourtant ici de la défense des droits des enfants. Cette décision a été prise à la suite d'une désinformation orchestrée par les autorités israéliennes.

Pourquoi cette invitation a-t-elle été retirée? Les acteurs de la société civile en Israël ont-ils une marge de manœuvre plus étroite? Le ministre trouve-t-il, lui aussi, que le ministère israélien des Affaires stratégiques s'est rendu coupable de désinformation? Compte-t-il examiner, avec les autres pays de l'UE, la possibilité d'un mécanisme de suivi pour un *International Human Rights and Humanitarian Law Secretariat*, afin de soutenir les organisations de défense des droits de l'homme en Israël et en Palestine.

09.04 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Le 9 février, Israël a annoncé l'interdiction de l'exportation de produits agricoles palestiniens via la Jordanie. Le contrôle de la vallée du Jourdain entraîne déjà une situation économique catastrophique en Cisjordanie. Les attaques de colons contre les agriculteurs palestiniens se sont récemment multipliées. Cette décision illustre le contrôle des frontières de la Cisjordanie par Israël.

Quelle est la réaction de la Belgique? Alors que les produits palestiniens ne sont plus commercialisés en Belgique, les produits des colonies israéliennes le sont toujours. Envisagez-vous de les interdire? Où en sont les mesures favorisant l'étiquetage des produits des colonies?

ambassade in Tel Aviv?

09.02 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Als voorzitter van de Veiligheidsraad had België Brad Parker van Defense for Children International – Palestine uitgenodigd om te komen spreken over het lot van de honderden Palestijnse kinderen die door Israël gevangengezet zijn. Daarop werd België vanuit verschillende hoeken onder druk gezet en heeft ons land de uitnodiging uiteindelijk ingetrokken. Dat is een vreselijke capitulatie voor een regime dat dagelijks de mensenrechten en het internationale recht met voeten treedt.

Waarom bent u voor de druk gezwicht? Welke bijkomende druk werd er op de Belgische regering uitgeoefend? Wat zullen de gevolgen zijn voor onze diplomatieke geloofwaardigheid?

09.03 Els Van Hoof (CD&V): De uitnodiging van DCI-Palestine is ingetrokken onder druk van Israël en de nummer twee van onze ambassade in Israël is in dit verband twee keer op het matje geroepen. Nochtans gaat het hier om de verdediging van kinderrechten. De beslissing was een gevolg van desinformatie door de Israëlische autoriteiten.

Waarom werd de uitnodiging ingetrokken? Hebben middenveldorganisaties in Israël minder speelruimte? Vindt de minister ook dat het Israëlische ministerie van Strategische Zaken zich bezondigt aan desinformatie? Zal hij samen met de andere EU-landen de mogelijkheid onderzoeken van een opvolgingsmechanisme voor een International Human Rights and Humanitarian Law Secretariat, om mensenrechtenorganisaties in Israël en Palestina te ondersteunen?

09.04 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Op 9 februari heeft Israël een verbod op de uitvoer van Palestijnse landbouwproducten via Jordanië aangekondigd. De controle over de Jordaanvallei leidt al tot een catastrofale economische situatie op de Westelijke Jordaanoever. De aanvallen van kolonisten op Palestijnse boeren zijn de jongste tijd toegenomen. Die beslissing illustreert hoe Israël de grenzen van de Westelijke Jordaanoever controleert.

Hoe reageert België? Terwijl Palestijnse producten niet langer in België verkocht worden, worden producten uit de Israëlische nederzettingen nog steeds in België verkocht. Overweegt u ze te verbieden? Hoe staat het met de etikettering van producten uit de nederzettingen?

Le 3 mars, les troisièmes élections législatives israéliennes ont eu lieu. Le chef de file du principal bloc d'opposition, Benny Gantz, a reçu des menaces de mort.

Si la formation d'un gouvernement reste compliquée, une grande majorité de la Knesset semble favorable à l'annexion de la Cisjordanie. En cas d'annexion, quelle serait la réaction de la Belgique? Des mesures de rétorsion semblables à celles prises lors de l'annexion de la Crimée seraient-elles envisagées?

Pourquoi l'audition de l'ONG DCI à l'ONU a-t-elle été annulée?

La Belgique s'est engagée à défendre les enfants qui subissent les conflits. Que va faire la Belgique pour protéger les enfants palestiniens qui subissent l'occupation violente israélienne et le blocus de Gaza?

Le rétrécissement des espaces de liberté d'expression (*shrinking space*) est dangereux. La décision maladroite par rapport à la DCI laisse entendre que le droit international pourrait faire l'objet de pressions.

Quelles mesures réparatrices vont-elles être mises en place?

09.05 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): La Belgique insiste sur l'importance d'entreprendre de manière socialement responsable et joue un rôle de pionnière en la matière. Comme l'Union européenne, notre pays estime que les lignes directrices des Nations Unies relatives aux entreprises et aux droits de l'homme doivent être appliquées universellement.

Bien que, conformément à la position européenne, notre pays se soit abstenu lors du vote de la résolution, il défend l'idée que la Haut-Commissaire aux droits de l'homme puisse exercer son mandat en toute indépendance. Il ressort de son rapport que celui-ci n'a pas la valeur d'une procédure (quasi-)judiciaire. La Haut-Commissaire souligne que les mesures ultérieures sont de la compétence des États membres du Conseil des droits de l'homme. Ce rapport est une source d'informations importante et une incitation à respecter le droit international.

La politique commerciale commune est de la compétence exclusive de l'UE. En tant qu'union douanière, elle applique des dispositions communes aux importations en provenance de

Op 3 maart werden er voor de derde keer parlementsverkiezingen in Israël gehouden. De leider van het belangrijkste oppositieblok, Benny Gantz, heeft doodsbedreigingen ontvangen.

De vorming van een regering blijft ingewikkeld, maar een grote meerderheid in de Knesset lijkt de annexatie van de Westelijke Jordaanoever te steunen. Hoe zou België bij een annexatie reageren? Zouden er vergeldingsmaatregelen vergelijkbaar met die na de annexatie van de Krim overwogen kunnen worden?

Waarom werd de hoorzitting met de ngo DCI bij de Verenigde Naties afgelast?

België heeft zich ertoe verbonden zich voor de verdediging van kinderen in conflictsituaties in te zetten. Wat zal België ondernemen om de Palestijnse kinderen te beschermen die onder de gewelddadige Israëlische bezetting en de blokkade van Gaza lijden?

De inkrimping van de ruimte voor vrije meningsuiting (*shrinking space*) is gevaarlijk. De onhandige beslissing met betrekking tot DCI suggereert dat het internationaal recht onder druk kan komen te staan.

Welke corrigerende maatregelen zullen er genomen worden?

09.05 Minister Philippe Goffin (Nederlands): België neemt een voortrekkersrol op inzake maatschappelijk verantwoord ondernemen. Net als de EU meent ons land dat de VN-richtsnoeren inzake ondernemingen en mensenrechten wereldwijd moeten worden toegepast.

Hoewel ons land zich, in lijn met het Europese standpunt, bij de stemming over de resolutie onthouden heeft, pleit het voor de onafhankelijke uitoefening van het mandaat van de Hoge Commissaris voor de Mensenrechten. Uit het rapport zelf blijkt dat het niet de waarde heeft van een (quasi-)gerechtelijke procedure. De commissaris wijst erop dat verdere stappen onder de bevoegdheid vallen van de lidstaten van de Mensenrechtenraad. Het rapport zelf is een belangrijk informatie-instrument en vormt een stimulans om het internationale recht na te leven.

De EU is exclusief bevoegd voor het gemeenschappelijke handelsbeleid. Als douane-unie past ze gemeenschappelijke bepalingen toe voor de invoer uit derde landen. Het is niet aan

pays tiers. Il n'appartient pas à chaque État membre de prendre des décisions à ce sujet.

Je précise à présent les raisons de ma décision d'annuler le briefing prévu avec M. Brad Parker au Conseil de sécurité.

(En français) En tant que président du groupe de travail Enfants et conflits armés, notre pays s'engage à améliorer le sort des enfants et à mettre en lumière leur situation.

(En néerlandais) J'ai invité M. Brad Parker parce que la situation des enfants en Israël retient encore trop peu l'attention. Nous voulions mettre en exergue le thème des "enfants dans les conflits armés" et offrir aux organisations qui se mobilisent autour de ces thèmes sensibles un forum au sein du Conseil de sécurité de l'ONU. Durant la présidence belge, notre pays a déjà invité six représentants de la société civile à venir témoigner au sein du Conseil de sécurité des Nations Unies.

(En français) Nous nous sommes entretenus avec toutes les parties pour créer les meilleures conditions, dans la discrétion. La défense des intérêts des enfants ne peut être instrumentalisée et ne doit pas faire l'objet de polémiques contre-productives.

(En néerlandais) Nous avons dû constater que les conditions pour un débat serein et constructif n'étaient pas réunies. La Belgique avait réellement l'ambition de mettre ce thème à l'ordre du jour du Conseil de sécurité des Nations Unies et nous regrettons que cette ambition ait été saisies par divers partenaires pour poursuivre leur propre agenda.

(En français) Nous saluons le travail des ONG œuvrant à améliorer le sort des enfants otages de ce conflit. En tant que membre du Conseil de sécurité, la Belgique doit veiller à créer des conditions favorables pour parler des enfants dans les conflits armés, y compris le conflit israélo-palestinien, et offrir une tribune à la société civile.

(En néerlandais) C'est pourquoi j'organiserai en marge du débat ouvert au sein du Conseil de sécurité des Nations Unies le 27 avril 2020 une réunion d'information de haut niveau avec les membres du Conseil de sécurité des Nations Unies et divers acteurs de la société civile. Cela a également été communiqué à l'ONG DCI.

(En français) La décision d'annuler le briefing de

individuelle lidstaten om daarover beslissingen te nemen.

Ik licht nu mijn beslissing om de geplande briefing met de heer Brad Parker in de Veiligheidsraad te annuleren nader toe.

(Frans) Als voorzitter van de werkgroep Kinderen en Gewapende Conflicten (CAAC) zet ons land zich in voor een beter leven voor de kinderen en willen we de schijnwerper richten op die problematiek.

(Nederlands) Ik heb de heer Brad Parker uitgenodigd omdat de situatie van kinderen in Israël en Palestina onderbelicht blijft. We wilden het belang van het thema 'kinderen in gewapende conflicten' in de verf zetten en organisaties die aan deze gevoelige thema's werken een forum bieden in de VN-Veiligheidsraad. Ons land heeft tijdens het Belgische voorzitterschap al zes sprekers van het maatschappelijke middenveld uitgenodigd om in de VN-Veiligheidsraad te getuigen.

(Frans) We hebben met alle partijen discreet gesprekken gevoerd om betere omstandigheden te creëren. De verdediging van de belangen van de kinderen mag niet worden geïnstrumentaliseerd, en mag ook niet de inzet zijn van contraproductieve polemieken.

(Nederlands) We hebben moeten vaststellen dat de voorwaarden voor een sereen en constructief debat niet vervuld waren. België had echt de ambitie om dit thema op de agenda van de VN-Veiligheidsraad te plaatsen en we betreuren dat die ambitie door verschillende partners werd gebruikt om een eigen agenda na te streven.

(Frans) Alle lof voor het werk van ngo's die zich inzetten voor de verbetering van het lot van de door dat conflict gegijzelde kinderen. Als lid van de VN-Veiligheidsraad moet België erop toezien dat er gunstige voorwaarden worden gecreëerd om de kwestie van de kinderen in gewapende conflicten, óók in het Israëlisch-Palestijnse conflict, aan de orde te kunnen stellen en het maatschappelijke middenveld een podium te geven.

(Nederlands) Daarom zal ik hierover in de marge van het open debat in de VN-Veiligheidsraad op 27 april 2020 een *high level briefing* organiseren met de leden van de VN-Veiligheidsraad en verschillende actoren van het maatschappelijke middenveld. Dit werd ook zo gecommuniceerd aan DCI.

(Frans) Dankzij de beslissing om de briefing met de

M. Parker et de tenir des consultations à huis clos au Conseil de sécurité a permis un accord dans lequel le Conseil s'engage pour une solution à deux États, conforme au droit international. C'est la première fois depuis 2017 que le Conseil est parvenu à un accord sur les éléments de presse relatifs au processus de paix au Moyen-Orient.

(En néerlandais) Comme vous, je me préoccupe de l'espace toujours plus restreint dans lequel opère la société civile en Israël et en Palestine. Notre pays a déjà soulevé cette question au Conseil de sécurité et auprès du gouvernement israélien. Nous avons clairement indiqué que nous ne partageons pas la position israélienne sur l'ONG DCI-Palestine. Nous réaffirmons notre soutien à cette ONG, qui fait un travail nécessaire.

(En français) Les allégations contre cette ONG et l'encontre d'autres ONG palestiniennes ou internationales par les Israéliens ou des organisations de type NGO Monitor, ne sont pas fiables si elles ne sont pas confirmées par des éléments probants. Ces allégations visent à décrédibiliser des ONG critiques à l'égard de la politique israélienne dans les territoires palestiniens.

(En néerlandais) L'Office des droits de l'homme a été créé en 2013 par les Pays-Bas, le Danemark, la Suède et la Suisse. Il finance des projets menés par des organisations de défense des droits de l'homme. Notre législation ne nous permet pas de participer à un tel fonds commun d'ONG. Nous finançons uniquement des ONG belges qui coopèrent avec des organisations locales.

09.06 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): La publication de la liste des Nations Unies représente une grande victoire pour le droit international. Les entreprises qui participent aux occupations illégales se rendent coupables de délits. Peut-être notre pays peut-il encore tirer les conclusions qui s'imposent en matière de marchés publics après la publication de cette liste.

La pression israélienne a rendu impossible tout débat serein sur l'ONG DCI. J'estime que nous avons pris la mauvaise décision. Nous avons donné l'impression de céder à la pression d'Israël. En invitant cette ONG, le gouvernement n'avait rien à se reprocher. Quelques jours avant d'annuler l'invitation, le ministre avait affirmé au sein de cette commission qu'elle ne posait aucun problème. Il est positif qu'une nouvelle initiative sera prise en avril, mais nous ne nous sommes pas montrés assez constants.

heer Parker af te gelasten en beraadslagingen met gesloten deuren te houden in de Veiligheidsraad kon er een akkoord bereikt worden waarin de Veiligheidsraad aangeeft een tweestatenoplossing na te streven, conform het internationale recht. De Veiligheidsraad is er voor het eerst sinds 2017 in geslaagd een akkoord te bereiken over de inhoud van de persmededeling met betrekking tot het vredesproces in het Midden-Oosten.

(Nederlands) Ook ik maak mij zorgen over de steeds krimpende ruimte waarin het maatschappelijk middenveld opereert in Israël en Palestina. Ons land heeft dit al aangekaart in de Veiligheidsraad en bij de Israëlische overheid. Wij hebben duidelijk gemaakt dat wij het Israëlisch standpunt over de ngo DCI-Palestine niet delen. Wij herbevestigen onze steun aan deze ngo, die noodzakelijk werk verricht.

(Frans) De beschuldigingen die de Israëlische organisaties zoals NGO Monitor inbrengen tegen de ngo en tegen andere Palestijnse of internationale ngo's, zijn niet betrouwbaar als ze niet worden gestaafd door afdoend bewijs. Die beschuldigingen zijn bedoeld om ngo's die kritiek hebben op het Israëlische beleid in de Palestijnse gebieden, in diskrediet te brengen.

(Nederlands) Het Internationale Mensenrechtensecretariaat werd opgericht in 2013 door Nederland, Denemarken, Zweden en Zwitserland en financiert projecten van mensenrechtenorganisaties. Onze wet laat niet toe om deel te nemen aan een dergelijk gezamenlijk ngo-fonds. Wij financieren enkel Belgische ngo's die samenwerken met lokale organisaties.

09.06 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De publicatie van de VN-lijst is een grote overwinning voor het internationale recht. Bedrijven die meewerken aan de illegale bezetting bezondigen zich aan misdrijven. Misschien kan ons land via de overheidsaanbestedingen nog gevolgen koppelen aan deze lijst.

Een sereen debat over de ngo DCI is door Israëlische druk onmogelijk gemaakt. Ik vind dat wij de verkeerde beslissing hebben genomen. We hebben de indruk gewekt toe te geven aan de druk van Israël. De regering stond recht in haar schoenen met de uitnodiging aan die ngo. Enkele dagen voordat de minister die uitnodiging introk, zei hij in deze commissie dat er geen enkel probleem was met deze uitnodiging. Het is goed dat er in april een nieuw initiatief komt, maar wij hebben ons niet standvastig genoeg getoond.

09.07 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Je ne suis pas convaincu par les raisons de l'annulation de la mission; il s'agit d'une capitulation. Selon vous, une des raisons est d'avoir un débat constructif, mais il faudrait pour cela qu'Israël soit constructif. Or, il viole le droit international.

Vous avez annulé cette mission dans le respect du DCI. M. Parker s'étonne de votre position en disant qu'au vu des attaques contre les droits humains, la Belgique est irresponsable. Ce manque de volonté politique garantit que l'impunité restera la norme concernant les enfants palestiniens. Qu'est ce que le gouvernement israélien ne voulait pas qu'il confie au Conseil de sécurité? Tant qu'il y aura impunité d'Israël, le droit international sera bafoué.

Cette capitulation belge renforce l'impunité d'Israël. Il s'agissait simplement d'entendre un témoignage. Je regrette qu'on laisse Israël faire la loi internationalement.

09.08 Els Van Hoof (CD&V): Il est en effet regrettable que nous ayons cédé aux pressions exercées par Israël pour que l'invitation faite à cette ONG dans le cadre du Conseil de sécurité des Nations Unies soit retirée. Les organisations de la société civile actives en Israël sont sous pression et nous ne pouvons l'accepter, car les libertés d'association et d'expression sont des droits fondamentaux. Je me demande si la nouvelle réunion du 27 avril se déroulera dans le même état d'esprit que la réunion du Conseil de sécurité du 24 février.

09.09 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Je suis heureux de vous entendre décrédibiliser NGO Monitor. Je vous encourage à partager ce point de vue avec vos collègues européens.

Vous n'avez pas répondu à mes questions sur l'annexion et l'exportation des biens palestiniens.

L'annulation de l'audition était regrettable. Cette décision tend à cautionner le travail de NGO Monitor ou de certains membres du gouvernement israélien.

Vous évoquez un briefing sur les enfants le 27 avril. Est-ce que DCI sera invité?

09.07 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Ik ben niet overtuigd door de argumenten voor de intrekking van die uitnodiging. Het is een regelrechte capitulatie. Volgens u is één van de redenen dat er een constructief debat gevoerd moet worden, maar daarvoor moet Israël zich wel constructief opstellen. Dat land pleegt echter inbreuken op het internationale recht.

U zou die uitnodiging geannuleerd hebben uit respect voor DCI. De heer Parker is verbaasd over uw standpunt en zegt dat in het licht van de schendingen van de mensenrechten België zich onverantwoordelijk opstelt. Dat gebrek aan politieke wil leidt ertoe dat wanneer het over Palestijnse kinderen gaat, straffeloosheid de norm zal blijven. Welke informatie wilde Israël voor de VN-Veilighedsraad verborgen houden door de heer Parker niet te laten getuigen? Zolang Israël straffeloos kan optreden, wordt het internationale recht met de voeten getreden.

Die knieval van België versterkt de straffeloosheid van Israël. Het ging hier gewoon over een getuigenis. Ik betreur dat men toelaat dat Israël de internationale gemeenschap de wet stelt.

09.08 Els Van Hoof (CD&V): Het is inderdaad jammer is dat we hebben toegegeven aan de Israëlische druk om deze organisatie niet uit te nodigen op de VN-Veilighedsraad. De middenveldorganisaties in Israël staan onder druk en dat mogen we niet accepteren, want de vrijheid van vereniging en meningsuiting is een essentieel recht. Ik vraag me af of de nieuwe ontmoeting op 27 april van hetzelfde kaliber zal zijn als de bijeenkomst van de VN-Veilighedsraad van 24 februari.

09.09 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Ik ben blij te horen dat u de geloofwaardigheid van NGO Monitor ondermijnt. Ik wil u ertoe aansporen dat standpunt met uw Europese collega's te delen.

U hebt geen antwoord gegeven op mijn vragen over de annexatie en de export van Palestijnse goederen.

De afgelasting van de hoorzitting was betreurenswaardig. Door het besluit daartoe lijkt men de werkzaamheden van NGO Monitor of van bepaalde leden van de Israëlische regering te steunen.

U verwijst naar een briefing over de kinderen in Israël en Palestina op 27 april 2020. Zal DCI daarop

worden uitgenodigd?

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

*La réunion publique de commission est levée à
17 h 43.*

*De openbare commissievergadering wordt gesloten
om 17.43 uur.*